



# Boletim de Serviço



# SUMÁRIO

ESTE BOLETIM DE SERVIÇO É CONSTITUÍDO DE 088 (OITENTA E OITO) PÁGINAS CONTENDO AS SEGUINTE MATÉRIAS:

## **SEÇÃO II:**

EXTRATO DE INSTRUMENTO CONVENIAL.....002

## **SEÇÃO II:**

### PARTE 1:

DESPACHOS E DECISÕES DO REITOR.....007

### PARTE 2:

DESPACHOS E DECISÕES  
DDRH.....010

### PARTE 3:

DIÁRIAS.....011

### PARTE 4:

RESUMOS DE DESPACHOS E DECISÕES  
CES, SSN,.....016

## **SEÇÃO III:**

### PARTE 1:

DECISÕES  
CUV, CEP.....019

## **SEÇÃO IV:**

RESOLUÇÕES  
CUV, CEP.....025

EDITAIS DE INGRESSO AO MESTRADO E DOUTORADO EM LETRAS.....055

ROSÂNGELA MARIA GAUDIE LEY MENEZES  
Chefe do Serviço de Comunicações Administrativas

MARIA DA PENHA FRANCO SAMPAIO  
Diretora do Núcleo de Documentação

---

## SEÇÃO I

---

### EXTRATO DE INSTRUMENTO CONVENIAL

**PROCESSO:** Nº 23069.008147/06-52

**INSTRUMENTO:** Termo de Cooperação.

**PARTÍCIPES:** Petróleo Brasileiro S/A – PETROBRAS, a Universidade de São Paulo – USP, tendo como interveniência administrativa da Fundação de Apoio à Universidade de São Paulo – FUSP, a Fundação Universidade de Brasília – UNB, tendo a interveniência Administrativa da Fundação de Empreendimentos Científicos e Tecnológicos – FINATEC, a Universidade Federal do Rio Grande do Norte – UFRN, tendo a interveniência administrativa da Fundação Norte Rio Grandense de Pesquisa e Cultura – FUNPEC, a Universidade Estadual Paulista Julio de Mesquita Filho – UNESP, tendo a interveniência administrativa da Fundação para o Desenvolvimento da UNESP – FUNDUNESP, a Universidade Federal de Ouro Preto – UFOP, tendo a interveniência administrativa da Fundação Educativa de Rádio e Televisão Ouro Preto – FEOP, a Universidade Estadual de Campinas – UNICAMP, tendo a interveniência administrativa da Fundação de Desenvolvimento da UNICAMP – FUNCAMP, o Instituto Nacional de Pesquisas Espaciais – INPE, tendo como interveniência administrativa da Fundação de Ciência Aplicações e Tecnologia Espaciais – FUNCATE, a Universidade Estadual do Rio de Janeiro – UERJ, tendo a interveniência administrativa da Rede de Tecnologia do Rio de Janeiro – REDETEC, a Universidade Federal do Rio de Janeiro – UFRJ, tendo a interveniência administrativa da Fundação Coordenação de Projetos, Pesquisas e Estudos Tecnológicos – COPPETEC, a Universidade Federal do Paraná – UFPR, tendo a interveniência administrativa da Fundação Universidade Federal do Paraná – FUNPAR, a Universidade Federal do Rio Grande do Sul – UFRGS, tendo a interveniência administrativa da Fundação de Apoio da Universidade Federal do Rio Grande do Sul – FAURGS, a Universidade Federal Fluminense – UFF, tendo a interveniência administrativa da Fundação Euclides da Cunha de Apoio Institucional da UFF – FEC, a Universidade Federal de Minas Gerais – UFMG, tendo a interveniência administrativa da Fundação de desenvolvimento da Pesquisa – FUNDEP, o Observatório Nacional – ON, tendo a interveniência administrativa da Rede de Tecnologia do Rio de Janeiro – REDETEC.

**OBJETO:** Implantação de uma Rede Temática em Rede de Geoquímica, Aplicada à Indústria de Petróleo e Gás e de Energias Renováveis, pela implementação de ações destinadas a elaboração de estudos e desenvolvimento de projetos de P&D, criação de infra-estrutura, e formação e capacitação de recursos humanos.

**PRAZO:** 1.095(hum mil e noventa e cinco) dias corridos, contados a partir da data da assinatura.

**DATA:** 14 de junho de 2006.

**RESOLUÇÕES:** “ad referendum” dos Conselhos Superiores.

**ASSINATURAS:** CARLOS TADEU DA COSTA FRAGA, Gerente Executivo do Centro de Pesquisas e Desenvolvimento Leopoldo A. Miguez e Mello, da Petróleo Brasileiro S.A. – PETROBRAS, SUELI VILELA, Magnífica Reitora da Universidade de São Paulo, - USP, ANTONIO MARCOS DE AGUIRRA MASSOLA, Diretor da Fundação de Apoio à Universidade de São Paulo – FUSP, TIMOTHY MARTIN MULHOLLAND, Reitor da Universidade de Brasília – UNB, PAULO CÉSAR DE MORAIS, Diretor Presidente da Fundação de Empreendimentos Científicos e Tecnológicos – FINATEC, JOSÉ IVONILDO DO REGO, Reitor da Universidade Federal do Rio Grande do Norte – UFRN, JOSÉ LUIZ DA SILVA JUNIOR, Superintendente da Fundação Norte Riograndense de Pesquisa e Cultura – FUNPEC, MARCOS MACARI, Magnífico Reitor da Universidade Estadual Paulista “Julio de Mesquita” Filho – UNESP, LUIZ ANTÔNIO VANE, Presidente da Fundação para o

Desenvolvimento da UNESP – FUNDUNESP, JOÃO LUIZ MARTINS, Reitor da Universidade Federal de Ouro Preto – UFOP, ARMANDO MAIA WOOD, Presidente da Fundação Educativa de Rádio e Televisão Ouro Preto – FEOP, JOSÉ TADEU JORGE, Reitor da Universidade Estadual de Campinas – UNICAMP, PAULO ADEMAR MARTINS LEAL, Diretor Executivo da Fundação de Desenvolvimento da UNICAMP – FUNCAMP, GILBERTO CÂMARA NETO, Diretor do Instituto Nacional de Pesquisas Espaciais – INPE, JOSÉ DE ANCHIETA MOURA FÉ, Presidente do Conselho Diretor da Fundação de Ciência Aplicações e Tecnologia Espaciais – FUNCATE, NIVAL NUNES DE ALMEIDA, Reitor da Universidade do Estado do Rio de Janeiro – UERJ, PAULO ALCÂNTARA GOMES, Presidente do Conselho Diretor da Rede de Tecnologia do Rio de Janeiro – REDETEC, ALOÍSIO TEIXEIRA, Reitor da Universidade Federal do Rio de Janeiro – UFRJ, CARLOS DAVID NASSI e ÂNGELA MARIA COHEN ULLER, ambos, Diretor Executivo e Diretora Superintendente da Fundação Coordenação de Projetos, Pesquisas e Estudos Tecnológicos COPPETEC, CARLOS AUGUSTO MOREIRA JUNIOR, Reitor da Universidade Federal do Paraná – UFPR, LÚCIA REGINA ASSUMPÇÃO MONTANHINI, Diretora Superintendente da Fundação Universidade Federal do Paraná – FUNPAR, JOSÉ CARLOS FERRAZ HENNEMANN, Reitor da Universidade Federal do Rio Grande do Sul – UFRGS, NILTON RODRIGUES PAIM, Diretor Presidente da Fundação de Apoio da Universidade Federal do Rio Grande do Sul – FAURGS, CÍCERO MURO FIALHO RODRIGUES, Reitor da Universidade Federal Fluminense – UFF, LUIZ VALTER BRAND GOMES, Diretor Presidente da Fundação Euclides da Cunha – FEC, RONALDO TADEU PENA, Reitor da Universidade Federal de Minas Gerais – UFMG, MÁRCIO ZIVIANI, Diretor Executivo da Fundação de Desenvolvimento da Pesquisa – FUNDEP, SÉRGIO LUIZ FONTES, Diretor do Observatório Nacional – ON e PAULO ALCÂNTARA, Presidente da Rede de Tecnologia do Rio de Janeiro REDETEC.

Publique-se

MÁRCIA SILVA PISSIALI RAMOS  
Serviço de Apoio Técnico – GAR  
#####

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONVENIAL**

**PROCESSO:** Nº 23069.006150/06-31

**INSTRUMENTO:** Convênio.

**PARTÍCIPES:** Universidade Federal Fluminense – UFF e Associação de Pais e Amigos dos Excepcionais APAE de Niterói.

**OBJETO:** Concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**PRAZO:** 05 (cinco) anos a partir da assinatura.

**DATA:** 21 de agosto de 2006.

**RESOLUÇÕES:** CEP nº 178/2006.

**ASSINATURAS:** ESTHER HERMES LÜCK, Pró-Reitora de Assuntos Acadêmicos da Universidade Federal Fluminense – UFF e JÚLIO VICENTE RIBEIRO FILHO, Presidente da Associação de Pais e Amigos dos Excepcionais APAE de Niterói.

Publique-se

MÁRCIA SILVA PISSIALI RAMOS  
Serviço de Apoio Técnico – GAR  
#####

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONVENIAL**

**PROCESSO:** Nº 23069.006151/06-86

**INSTRUMENTO:** Convênio.

**PARTÍCIPES:** Universidade Federal Fluminense – UFF e Apsis Consultoria Empresarial Ltda.

**OBJETO:** Concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**PRAZO:** 05 (cinco) anos a partir da assinatura.

**DATA:** 21 de agosto de 2006.

**RESOLUÇÕES:** CEP nº 179/2006.

**ASSINATURAS:** ESTHER HERMES LÜCK, Pró-Reitora de Assuntos Acadêmicos da Universidade Federal Fluminense – UFF e RICARDO DUARTE CARNEIRO MONTEIRO e ANA CRISTINA FRANÇA DE SOUZA, sócios da Apsis Consultoria Empresarial Ltda.

Publique-se

MÁRCIA SILVA PISSIALI RAMOS  
Serviço de Apoio Técnico – GAR  
#####

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONVENIAL**

**PROCESSO:** Nº 23069.006208/2006-47

**INSTRUMENTO:** Convênio.

**PARTÍCIPES:** Universidade Federal Fluminense – UFF e Zidesign Consultoria em Design e Tecnologia Ltda.

**OBJETO:** Concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**PRAZO:** 05 (cinco) anos a partir da data de sua assinatura.

**DATA:** 21 de agosto de 2006.

**RESOLUÇÕES:** CEP nº 181/2006.

**ASSINATURAS:** ESTHER HERMES LÜCK, Pró-Reitora de Assuntos Acadêmicos da Universidade Federal Fluminense – UFF, EDLANGE LOPES DA SILVA SOUZA CRUZ e WALEN NOGUEIRA DE SOUZA CRUZ JÚNIOR, ambos, sócios da Zidesign Consultoria em Design e Tecnologia Ltda.

Publique-se

MÁRCIA SILVA PISSIALI RAMOS  
Serviço de Apoio Técnico – GAR  
#####

## SEÇÃO II

### Parte 1:

PORTARIA N° 35.591 de 18 de agosto de 2006.

O Reitor da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais e estatutárias, com base no que está exposto no artigo 9º, da Lei n° 11.091, de 12 de janeiro de 2005, que dispõe sobre a estruturação do Plano de Carreira dos Cargos Técnico-Administrativos em Educação; o que dispõe a Portaria n° 975, de 04 de maio de 2006, do Ministério da Educação e a autorização contida na Portaria n.º 94, de 27 de abril de 2006, do Ministério do Planejamento, Orçamento e Gestão,

#### RESOLVE:

1- Nomear, nos termos do inciso I do artigo 9º combinado com o artigo 10 da Lei n.º 8.112, de 11 de dezembro de 1990, os seguintes candidatos habilitados no Concurso Público de Provas, realizado por esta Instituição, aberto pelo Edital n.º 191, publicado no Diário Oficial da União de 28/12/2005, cujo resultado foi homologado pelo Edital n.º 053/2006, publicado no Diário Oficial da União de 23/03/2006, e de acordo com o Certificado de Disponibilidade Orçamentária n.º 11/2006, para terem exercício nas Unidades Acadêmicas e Administrativas da Universidade situadas no Estado do Rio de Janeiro, no cargo a seguir discriminado, conforme escolha procedida pelos candidatos, na ordem da respectiva classificação, no Padrão Inicial do Nível de Classificação E, Nível de Capacitação I:

**Cargo: Administrador Código: 701001**

Nome	Código de Vaga	Origem da Vaga	Pólo Universitário de Lotação
Laura Maria Figueiredo Silva Monteiro	0240734	Aposentadoria de Haroldo Menezes Lopes	Rio das Ostras
Gladson Pacheco Marques	0234709	Aposentadoria de Geraldo Araújo Tortelly	Rio das Ostras
Leandro Santos da Silva	0234261	Aposentadoria de Alzira Bahia da Silva	Volta Redonda
Cristiano Lacerda de Oliveira	0232755	Aposentadoria de Ubirajara Fernandes Correa	Volta Redonda

Os candidatos ora nomeados terão um prazo de 30 (trinta) dias, contados da data da publicação da presente Portaria no Diário Oficial da União, para tomarem posse nos respectivos cargos, nos termos do art.13, da Lei n.º 8.112, de 11 de dezembro de 1990.

Publique-se, registre-se e cumpra-se.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Reitor

#####



PORTARIA Nº 35.593 de 21 de agosto de 2006.

O Reitor da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais, estatutárias e regimentais;

Considerando o que consta do Processo nº 23069.008877/06-53,

RESOLVE:

1- Designar, a partir de 11 de agosto de 2006, a Professora integrante da carreira do Magistério Superior, MARIA EMÍLIA NEVES CARDOSO, da classe de Professor Adjunto, nível 4, matrícula SIAPE nº 03075701, do Quadro Permanente da Universidade, para exercer “pro tempore” a função de Chefe do Departamento de Análise, um dos elementos básicos do Instituto de Matemática, integrante do Centro de Estudos Gerais – FG-1.

Publique-se, registre-se e cumpra-se.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Reitor

#####

PORTARIA N.º 35.594 de 21 de agosto de 2006.

O Reitor da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições e considerando as determinações contidas nos artigos 68 e 12, inciso I, das Leis 8.112/90 e 8.270/91, respectivamente, e tendo em vista o laudo pericial,

RESOLVE:

1- Retificar, na Portaria nº 34.578, de janeiro de 2006, o nome da servidora para TÂNIA VALÉRIA LEAL DA SILVA e não como constou.

2- Ficam mantidos os demais termos da Portaria nº 34.578, inclusive a vigência de concessão do reajuste de insalubridade.

Publique-se, registra-se e cumpra-se.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Reitor

#####

PORTARIA Nº 35.595 de 21 de agosto de 2006.

O Reitor da Universidade Federal Fluminense no uso de suas atribuições e conforme estabelecem os artigos 68 e 70 da Lei nº 8.112 de 11/12/1990 e o artigo 12 da Lei nº 8.270 de 19/12/1991 e

Considerando a ORIENTAÇÃO NORMATIVA nº 04 de 13/07/2005 do Ministério do Planejamento, Orçamento e Gestão,

Considerando o Ofício nº 146 de 27/12/2005, da Coordenação Geral de Seguridade Social e Benefícios do Servidor do Ministério do Planejamento, Orçamento e Gestão, constante do processo de nº 23069.006071/05-40,

Considerando o laudo ambiental emitido pela Divisão de Saúde Ocupacional desta Universidade,

RESOLVE:

1- Reajustar, para Grau Máximo, o ADICIONAL DE INSALUBRIDADE concedido aos servidores, constantes da listagem abaixo à presente Portaria, em exercício nos diversos Setores do Hospital Universitário Antônio Pedro, enquanto desempenharem as atividades que ora executam e permanecerem no atual local de exercício.

NOME	SIAPE
BERENICE DAS DORES GONÇALVES	308715
VERA LUCIA DE ABREU	303392
VERA MARION ROSENTHAL	303058

Publique-se, registre-se e cumpra-se.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Reitor

#####

Parte 2:

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO DDRH N.º 071, de 18 de agosto de 2006.

A Diretora do Departamento de Desenvolvimento de Recursos Humanos, no uso de suas atribuições, delegadas pelo Magnífico Reitor, conforme alínea “b”, subitem 10.1, do item 10, do Edital n.º 191/2005, publicado no DOU de 28 de dezembro de 2005,

RESOLVE:

1- Considerar excluída do Concurso Público para o provimento de cargos técnico-administrativos, para exercício nas Unidades Acadêmicas e Administrativas da UFF, ao qual se submeteu, a candidata MARIANA BORGES MEDEIROS, inscrita sob o n.º 50042-6, para o cargo de Administrador, por desistir por escrito ao cargo a que concorreu.

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

DARCIRA MOTTA MONTEIRO  
Diretora do Departamento de  
Desenvolvimento de Recursos Humanos  
#####

**Parte 3:**

RELACAO DE DIARIAS NO PERIODO DE 01/08/2006 A 15/08/2006 CONTROLE: 1100290202														PAG: 1		
CDSC No.	COMPLEMENTACAO SIAPE	NOME DO BENEFICIARIO	DEPTO	FUN	ENTRADA	DESTINO	ADIC SAIDA	RETORNO	1/1	1/2	BRUTO(+)	VA(-)	VT(-)	OUTROS(-)	LIQUIDO	
*** EMPENHO: 06NE00059 PROPLAN - 0112 ***																
14.01.0003/06	0308037-3	DILMAR MARTINS SANABIO	PLA	NM	02/08/2006	PINHEIRAL/RJ	NAO	01/08/2006	01/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
14.02.0005/06	0306537-4	JAILTON GONCALVES FRANCISCO	PLO	CD4	02/08/2006	PINHEIRAL/RJ	NAO	01/08/2006	01/08/2006	0	1	61,85	6,54	0,00	0,00	55,31
14.03.0018/06	0418609-4	LEONARDO MORAES RIZZO	NTI	NM	14/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	15/08/2006	15/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
*** EMPENHO: 06NE00095 SDA - 0112 ***																
15.02.0018/06	0305666-9	MARCO ANTONIO ALVES DA COSTA	CAEP	NM	02/08/2006	PINHEIRAL/RJ	NAO	07/08/2006	07/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
15.02.0019/06	0306103-4	MARCOS PAIVA DE FARIA	CAEP	NS	02/08/2006	PINHEIRAL/RJ	NAO	07/08/2006	07/08/2006	0	1	51,54	6,54	0,00	0,00	45,00
15.02.0020/06	0305666-9	MARCO ANTONIO ALVES DA COSTA	CAEP	NM	08/08/2006	STO. ANTONIO DE P./RJ	NAO	11/08/2006	11/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
*** EMPENHO: 06NE00096 NUCS - 0112 ***																
12.00.0023/06	0310818-9	ESTER CRISTINA MACHADO RUAS	NUCS	CD3	08/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	01/08/2006	02/08/2006	1	1	185,55	13,08	0,00	0,00	172,47
12.00.0024/06	0310818-9	ESTER CRISTINA MACHADO RUAS	NUCS	CD3	08/08/2006	BRASILIA	SIM	23/08/2006	24/08/2006	1	1	290,01	13,08	0,00	0,00	276,93
*** EMPENHO: 06NE00098 CCM - 0112 ***																
04.00.0159/06	0306063-1	PEDRO FERREIRA MOREIRA FILHO	CCM	NS	08/08/2006	RECIFE	SIM	19/08/2006	23/08/2006	4	1	611,58	19,62	0,00	0,00	591,96
04.00.0160/06	2009063-2	RITA DE CASSIA MARTINS MORAES	CMO	NS	08/08/2006	NATAL	SIM	02/08/2006	04/08/2006	2	1	347,03	19,62	0,00	0,00	327,41
04.00.0161/06	1090127-1	ROSANA FATIMA FREITAS TORRES	NEIG	NM	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/07/2006	12/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
04.00.0162/06	0302721-9	JOSE LUIZ DOS SANTOS SILVA	NEIG	NA	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/07/2006	12/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
04.00.0163/06	0308570-7	FATIMA PRAXEDES DOS SANTOS	NEIG	NS	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/07/2006	12/07/2006	0	1	51,54	6,54	0,00	0,00	45,00
04.00.0164/06	0305436-4	EUGENIO SOARES CAMARA	NEIG	NM	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/07/2006	12/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
04.00.0165/06	0306987-6	ANTONIO PRIETO DOURADO	CMV	NS	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	01/08/2006	02/08/2006	0	2	103,08	13,08	0,00	0,00	90,00
04.00.0166/06	0307283-4	SERGIO CARMONA DE SAO CLEMENTE	CMV	CD4	08/08/2006	IGUABA GRANDE/RJ	NAO	02/08/2006	04/08/2006	2	1	309,25	19,62	0,00	0,00	289,63
04.00.0167/06	0308055-1	ANDRE LUIZ SOARES E SILVA	CMV	NS	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	02/08/2006	03/08/2006	0	2	103,08	13,08	0,00	0,00	90,00
04.00.0168/06	0308055-1	ANDRE LUIZ SOARES E SILVA	CMV	NS	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	09/08/2006	10/08/2006	0	2	103,08	13,08	0,00	0,00	90,00
04.00.0169/06	0307305-9	FABIO CAMPOS LIMA	CMV	NS	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	07/08/2006	08/08/2006	0	2	103,08	13,08	0,00	0,00	90,00
04.00.0170/06	0307305-9	FABIO CAMPOS LIMA	CMV	NS	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	01/08/2006	02/08/2006	0	2	103,08	13,08	0,00	0,00	90,00
04.00.0171/06	0311015-9	FERNANDO PEREIRA RAMOS	DSG	NM	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	03/07/2006	07/07/2006	0	5	214,80	32,70	13,72	0,00	168,38
04.00.0172/06	0311015-9	FERNANDO PEREIRA RAMOS	DSG	NM	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	11/07/2006	12/07/2006	0	2	85,92	13,08	3,43	0,00	69,41
04.00.0173/06	0311015-9	FERNANDO PEREIRA RAMOS	DSG	NM	08/08/2006	CACHOEIRAS DE M./RJ	NAO	13/07/2006	14/07/2006	0	2	85,92	13,08	3,43	0,00	69,41
*** EMPENHO: 06NE00099 CTAIBB - 0112 ***																
03.00.0058/06	0366920-2	HELITON CARLOS PINHEIRO	CTAIBB	NM	02/08/2006	CAMPOS DOS G.S/RJ	NAO	28/06/2006	28/06/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
03.00.0059/06	0652783-2	REGINA DE FATIMA VIEIRA DA S.	CTAIBB	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	09/08/2006	10/08/2006	1	1	128,88	13,08	1,92	0,00	113,88

RELACAO DE DIARIAS NO PERIODO DE 01/08/2006 A 15/08/2006 CONTROLE: 1100290202															PAG: 2		
CDSC No.	COMPLEMENTACAO	SIAPÉ	NOME DO BENEFICIARIO	DEPTO	FUN	ENTRADA	DESTINO	ADIC	SAIDA	RETORNO	1/1	1/2	BRUTO(+)	VA(-)	VT(-)	OUTROS(-)	LIQUIDO
03.00.0060/06	0311304-2	SANDRA MARCIA	GONCALVES DE SOUZA	CTAIBB	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	09/08/2006	10/08/2006	1	1	128,88	13,08	0,00	0,00	115,80
03.00.0061/06	0310534-1	FERNANDO ANTONIO	ABRANTES FERRARA	CTAIBB	NS	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	09/08/2006	10/08/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
*** EMPENHO: 06NE00100 CANP - 0112 ***																	
02.00.0165/06	0308999-1	ELIO ALVES DE MOURA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	28/07/2006	28/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
02.00.0166/06	0308999-1	ELIO ALVES DE MOURA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	01/08/2006	01/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
02.00.0167/06	0308999-1	ELIO ALVES DE MOURA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	08/08/2006	09/08/2006	1	1	128,88	13,08	0,00	0,00	115,80
02.00.0168/06	0308999-1	ELIO ALVES DE MOURA		CANP	NM	14/08/2006	AREAL/MG	NAO	03/08/2006	03/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
02.00.0169/06	2311497-4	JEFERSON BATISTA DA SILVA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	02/08/2006	03/08/2006	1	1	128,88	13,08	15,40	0,00	100,40
02.00.0170/06	2311497-4	JEFERSON BATISTA DA SILVA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	08/08/2006	09/08/2006	1	1	128,88	13,08	15,40	0,00	100,40
02.00.0171/06	2311497-4	JEFERSON BATISTA DA SILVA		CANP	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	17/08/2006	19/08/2006	2	1	214,80	13,08	15,40	0,00	186,32
02.00.0172/06	0307516-7	FERNANDO GONCALVES DA CRUZ JUNIOR		CANP	NS	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	02/08/2006	03/08/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
02.00.0173/06	0307516-7	FERNANDO GONCALVES DA CRUZ JUNIOR		CANP	NS	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	08/08/2006	09/08/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
02.00.0174/06	0305942-1	JORGE LUIS BARONTO PEREIRA JORGE		CANP	NS	14/08/2006	AREAL/MG	NAO	03/08/2006	03/08/2006	0	1	51,54	6,54	0,00	0,00	45,00
02.00.0175/06	1467276-5	EDSON LUIZ LIMA DA SILVA		CANP	NM	14/08/2006	AREAL/MG	NAO	03/08/2006	03/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
02.00.0176/06	0306662-1	EDSON LOPES GUEDES FILHO		CANP	NM	14/08/2006	AREAL/MG	NAO	03/08/2006	03/08/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
02.00.0178/06	1475828-7	CLAUDIO LUIS SOUZA PINTO		CANP	NS	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	17/08/2006	19/08/2006	2	1	257,70	13,08	0,00	0,00	244,62
*** EMPENHO: 06NE00166 SRH-CAPAC. - 0112 ***																	
13.00.0028/06	0303513-1	HEITOR LUIZ SOARES DE MOURA		SRH	CD3	03/08/2006	PORTO ALEGRE	SIM	15/08/2006	18/08/2006	3	1	574,52	26,16	0,00	0,00	548,36
13.00.0029/06	0465993-7	ANTONIO JOSE DE SOUZA		SRH	NM	03/08/2006	RIO DA JANEIRO	NAO	05/08/2006	09/08/2006	4	1	257,76	19,62	0,00	0,00	238,14
13.01.0028/06	0757720-5	ELOISA RODRIGUES DOS SANTOS		DDRH	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	03/07/2006	06/07/2006	4	1	463,86	32,70	18,56	0,00	412,60
13.00.0029/06	0465993-7	ANTONIO JOSE DE SOUZA		MIN.PLAN.	NM	09/08/2006	RIO DE JANEIRO	SIM	05/08/2006	09/08/2006	4	1	518,93	19,62	0,00	238,14	261,17
13.00.0030/06																	
*** EMPENHO: 06NE00277 CTC - 0112 ***																	
07.00.0044/06	0311671-8	ELIANE MARIA LOPES CARVALHO		TEC	NS	14/08/2006	BELEM	SIM	02/09/2006	10/09/2006	8	1	1.106,34	26,16	0,00	0,00	1.080,18
*** EMPENHO: 06NE00332 CEG - 0112 ***																	
05.00.0097/06	0139836-8	AUGUSTO TEIXEIRA DE NOVAES		CMAC	NM	03/08/2006	FLORIANOPOLIS	NAO	24/07/2006	29/07/2006	5	1	535,53	32,70	35,40	0,00	467,43
05.00.0098/06	0308250-3	REYNALDO NEGREIROS DE MIRANDA		CMAC	NM	03/08/2006	FLORIANOPOLIS	NAO	24/07/2006	29/07/2006	5	1	535,53	32,70	8,80	0,00	494,03
05.00.0099/06	0305732-1	MARIO GOMES DE LIMA		CMAC	NM	03/08/2006	CABO FRIO/RJ	NAO	23/07/2006	23/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
05.00.0100/06	0311381-6	MILENE MARIA DRUMOND PIMENTA		EGM	NS	03/08/2006	FOZ DO IGUAU/PR	NAO	07/08/2006	10/08/2006	3	1	360,78	26,16	16,62	0,00	318,00
05.00.0101/06	1081901-0	GILBERTO DE SOUZA SOARES DE ALMEIDA		EGB	NS	03/08/2006	SILVA JARDIM/RJ	NAO	01/08/2006	02/08/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
05.00.0102/06	0308563-4	MARCIO TEIXEIRA BASTOS		VMAC	NM	03/08/2006	SILVA JARDIM/RJ	NAO	01/08/2006	02/08/2006	1	1	128,88	13,08	11,55	0,00	104,25
05.00.0103/06	0307037-8	ANTONIO DO NASCIMENTO MORENO		EGA	NS	08/08/2006	SAO PAULO	SIM	15/08/2006	17/08/2006	2	1	364,20	26,16	27,42	0,00	310,62
05.00.0104/06	0310462-1	MAUDETH PY BRAGA		EGH	NS	08/08/2006	SAO PAULO	SIM	05/09/2006	07/09/2006	2	1	364,20	13,08	3,87	0,00	347,25

RELACAO DE DIARIAS NO PERIODO DE 01/08/2006 A 15/08/2006 CONTROLE: 1100290202														PAG: 3			
CDSC No.	COMPLEMENTACAO	SLAPE	NOME DO BENEFICIARIO	DEPTO	FUN	ENTRADA	DESTINO	ADIC	SAIDA	RETORNO	1/1	1/2	BRUTO(+)	VA(-)	VT(-)	OUTROS(-)	LIQUIDO
05.00.0105/06	0302905-0	ANA BAUMWORCEL		EGA	NS	08/08/2006	BRASILIA	SIM	06/09/2006	09/09/2006	3	1	511,94	13,08	5,40	0,00	493,46
05.00.0106/06	0139836-8	AUGUSTO TEIXEIRA DE NOVAES		DSG	NM	14/08/2006	CASIMIRO DE A./RJ	NAO	05/08/2006	06/08/2006	1	1	128,88	0,00	0,00	0,00	128,88
05.00.0107/06	0311555-0	GILBERTO PESSANHA RIBEIRO		EGG	NS	14/08/2006	GOIANIA	SIM	05/09/2006	08/09/2006	3	1	463,85	19,62	12,54	0,00	431,69
05.00.0108/06	0308351-8	RENATA RAPOSO DEL VECCHIO		EGM	NS	14/08/2006	GOIANIA	SIM	12/09/2006	15/09/2006	3	1	463,85	26,16	0,00	0,00	437,69
05.00.0109/06	0311426-0	THEO LOBARINHAS PINEIRO		EGH	NS	14/08/2006	GOIANIA	SIM	28/08/2006	31/08/2006	3	1	463,85	26,16	27,42	0,00	410,27
05.00.0110/06	0311565-7	MARCIA OLIVEIRA MORAES		EGH	NS	14/08/2006	SAO PAULO	SIM	05/09/2006	07/09/2006	2	1	364,20	13,08	0,00	0,00	351,12
05.00.0111/06	0307669-4	FERNANDO ANTONIO FEITOZA DOS SANTOS		EGH	NS	14/08/2006	BELEM	SIM	06/09/2006	09/09/2006	3	1	487,89	13,08	0,00	0,00	474,81
05.00.0112/06	0307956-1	PAULO ROBERTO MATTOS DA SILVA		EGH	NS	14/08/2006	BELEM	SIM	06/09/2006	09/09/2006	3	1	487,89	13,08	0,00	0,00	474,81
05.00.0113/06	0311650-5	FERNANDO AFONSO DE ALMEIDA		EGL	NS	14/08/2006	JOAO PESSOA	SIM	03/09/2006	06/09/2006	3	1	463,85	19,62	0,00	0,00	444,23
*** EMPENHO: 06NE00430 CES - 0112 ***																	
06.00.0042/06	6304102-1	FABIANO DA COSTA CARVALHO		CMB	NS	03/08/2006	SAO PAULO	SIM	13/03/2006	18/03/2006	5	1	735,27	32,70	0,00	0,00	702,57
06.00.0043/06	6304102-1	FABIANO DA COSTA CARVALHO		CMB	NS	03/08/2006	SAO PAULO	SIM	03/04/2006	07/04/2006	4	1	611,58	32,70	0,00	0,00	578,88
06.00.0044/06	0306664-8	MARLY PESSOA BASTOS		ESR	NM	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	24/04/2006	25/04/2006	1	1	128,88	13,08	0,00	0,00	115,80
06.00.0045/06	0308576-6	SILVIA REGINA DE VASCONCELOS SALES		ESR	NM	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	18/05/2006	19/05/2006	1	1	128,88	13,08	0,00	0,00	115,80
06.00.0046/06	2154598-6	ANA MARIA ALMEIDA DA COSTA		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	20/07/2006	21/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0047/06	0305153-5	RITA MARCIA MONTEIRO PAIXAO		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/06/2006	14/06/2006	2	1	257,70	19,62	53,84	0,00	184,24
06.00.0048/06	0140500-3	LEDA REGINA BARROS SILVA		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	03/05/2006	05/05/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
06.00.0049/06	0140500-3	LEDA REGINA BARROS SILVA		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	19/06/2006	20/06/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0050/06	0140500-3	LEDA REGINA BARROS SILVA		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	26/06/2006	28/06/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
06.00.0051/06	0140500-3	LEDA REGINA BARROS SILVA		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/07/2006	13/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0052/06	1524041-9	HERNAN ARMANDO MAMANI		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	29/06/2006	30/06/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0053/06	1524041-9	HERNAN ARMANDO MAMANI		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	20/07/2006	21/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0054/06	0303609-9	JOSE LUIS VIANNA DA CRUZ		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	22/05/2006	24/05/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
06.00.0055/06	0303609-9	JOSE LUIS VIANNA DA CRUZ		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	06/07/2006	07/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
06.00.0056/06	0303609-9	JOSE LUIS VIANNA DA CRUZ		ESR	NS	03/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	25/07/2006	28/07/2006	3	1	360,78	26,16	0,00	0,00	334,62
06.00.0057/06	2226779-3	LUCIANA CUSTODIO SOARES		SSC	NS	03/08/2006	RIO DE JANEIRO	NAO	30/06/2006	01/07/2006	1	1	185,53	6,54	0,00	0,00	178,99
06.00.0058/06	0139836-8	AUGUSTO TEIXEIRA DE NOVAES		DSG	NM	08/08/2006	PETROPOLIS/RJ	NAO	06/07/2006	06/07/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
06.00.0059/06	0139836-8	AUGUSTO TEIXEIRA DE NOVAES		DSG	NM	08/08/2006	PETROPOLIS/RJ	NAO	11/05/2006	11/05/2006	0	1	42,96	6,54	0,00	0,00	36,42
06.00.0060/06	0140500-3	LEDA REGINA BARROS SILVA		ESR	NS	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	13/08/2006	17/08/2006	4	1	463,86	26,16	0,00	0,00	437,70
06.00.0061/06	0308456-5	ROSIMERE MARGARIDA MAGALHAES		CES	NM	14/08/2006	SAO PAULO	SIM	24/04/2006	28/04/2006	4	1	518,93	32,70	0,00	0,00	486,23
06.00.0062/06	0308456-5	ROSIMERE MARGARIDA MAGALHAES		CES	NM	14/08/2006	BELO HORIZONTE	SIM	08/05/2006	12/05/2006	4	1	518,93	32,70	0,00	0,00	486,23
06.00.0063/06	0308456-5	ROSIMERE MARGARIDA MAGALHAES		CES	NM	14/08/2006	CAMPOS DOS G./RJ	NAO	22/05/2006	27/05/2006	5	1	472,56	32,70	0,00	0,00	439,86
06.00.0064/06	0311605-0	ISABEL CRISTINA CHAVES LOPES		ESR	NS	14/08/2006	JUIZ DE FORA/MG	NAO	13/08/2006	17/08/2006	4	1	463,86	26,16	0,00	0,00	437,70
06.00.0065/06	0140511-9	LIA MARCIA SILVA DE AZEVEDO BISSONHO		ESR	NM	14/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	03/08/2006	04/08/2006	1	1	128,88	13,08	7,49	0,00	108,31
*** EMPENHO: 06NE00491 PROEX - 0112 ***																	
09.00.0006/06	0306496-3	JOAO ANTONIO SALES FRANCO		DDC	NS	14/08/2006	SAO PAULO	SIM	25/05/2006	28/05/2006	3	1	487,89	13,08	0,00	0,00	474,81

RELACAO DE DIARIAS NO PERIODO DE 01/08/2006 A 15/08/2006 CONTROLE: 1100290202														PAG: 4		
CDSC No.	COMPLEMENTACAO	SIAPE	NOME DO BENEFICIARIO	DEPTO	FUN	ENTRADA	DESTINO	ADIC SAIDA	RETORNO	1/1	1/2	BRUTO(+)	VA(-)	VT(-)	OUTROS(-)	LIQUIDO
09.00.0007/06	1076977-2	LEONARDO CARAVANA GUELMAN	DDC	CD3	14/08/2006	SAO PAULO	SIM	25/05/2006	27/05/2006	2	1	426,08	13,08	0,00	0,00	413,00
09.00.0008/06	6265102-1	VALERIA DO CARMO RAMOS	CES	NS	14/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	16/08/2006	18/08/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
*** EMPENHO: 06NE00572 TCM/CTC - 0112 ***																
07.01.0086/06	0305402-0	SERGIO SODRE DA SILVA	TCM	CD4	02/08/2006	RIO DE JANEIRO	NAO	08/05/2006	10/05/2006	2	1	371,10	19,62	0,00	0,00	351,48
07.01.0087/06	0305402-0	SERGIO SODRE DA SILVA	TCM	CD4	02/08/2006	SAO PAULO	SIM	25/05/2006	27/05/2006	2	1	426,08	13,08	0,00	0,00	413,00
07.01.0088/06	0305402-0	SERGIO SODRE DA SILVA	TCM	CD4	02/08/2006	SAO PAULO	SIM	07/06/2006	09/06/2006	2	1	426,08	19,62	0,00	0,00	406,46
07.01.0089/06	0305402-0	SERGIO SODRE DA SILVA	TCM	CD4	02/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	12/06/2006	13/06/2006	1	1	185,55	13,08	0,00	0,00	172,47
07.01.0090/06	2051477-7	NADJA VALERIA VASCONCELLOS DE A.	TCM	NS	02/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	25/07/2006	26/07/2006	1	1	154,62	13,08	20,04	0,00	121,50
07.01.0091/06	0311149-0	GENESIO MOREIRA DA CRUZ	TCM	NS	02/08/2006	SAO PAULO	SIM	19/06/2006	20/06/2006	1	1	240,51	13,08	0,00	0,00	227,43
07.01.0092/06	0305983-8	ANTONIO FONTANA	TCM	NS	02/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	20/06/2006	21/06/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
07.01.0093/06	0305983-8	ANTONIO FONTANA	TCM	NS	02/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	28/06/2006	29/06/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
07.01.0094/06	1527944-	ANA PAULA MARTINAZZO	TCM	NS	02/08/2006	VICOSA/MG	NAO	19/07/2006	20/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54
07.01.0095/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	05/06/2006	07/06/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0096/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	12/06/2006	14/06/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0097/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	19/06/2006	21/06/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0098/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	26/06/2006	28/06/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0099/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	03/07/2006	05/07/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0100/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	10/07/2006	12/07/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0101/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	17/07/2006	19/07/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0102/06	0306723-7	ANTONIO ROBERTO ALVES TEIXEIRA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	24/07/2006	26/07/2006	2	1	257,70	19,62	6,26	0,00	231,82
07.01.0103/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	05/06/2006	07/06/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0104/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	12/06/2006	14/06/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0105/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	19/06/2006	21/06/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0106/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	26/06/2006	28/06/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0107/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	03/07/2006	05/07/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0108/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	10/07/2006	12/07/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0109/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	17/07/2006	19/07/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0110/06	0305365-1	HISATAKI SHIGUEOKA	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	24/07/2006	26/07/2006	2	1	257,70	19,62	4,08	0,00	234,00
07.01.0111/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	06/06/2006	08/06/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0112/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	13/06/2006	13/06/2006	0	1	51,54	6,54	0,00	0,00	45,00
07.01.0113/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	20/06/2006	22/06/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0114/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	27/06/2006	29/06/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0115/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	04/07/2006	06/07/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0116/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	11/07/2006	13/07/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0117/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	18/07/2006	20/07/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0118/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	25/07/2006	27/07/2006	2	1	257,70	19,62	0,00	0,00	238,08
07.01.0119/06	0306731-8	CARY CASSIANO CAVALCANTI FILHO	TCM	NS	02/08/2006	VOLTA REDONDA/RJ	NAO	31/07/2006	31/07/2006	0	1	51,54	6,54	0,00	0,00	45,00
07.01.0120/06	0305983-8	ANTONIO FONTANA	TCM	NS	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO	25/07/2006	26/07/2006	1	1	154,62	13,08	0,00	0,00	141,54

-----

RELACAO DE DIARIAS NO PERIODO DE 01/08/2006 A 15/08/2006 CONTROLE: 1100290202 PAG: 5

-----

CDSC No.	COMPLEMENTACAO SIAPE	NOME DO BENEFICIARIO	DEPTO	FUN	ENTRADA	DESTINO	ADIC SAIDA	RETORNO	1/1	1/2	BRUTO(+)	VA(-)	VT(-)	OUTROS(-)	LIQUIDO
07.01.0121/06	0305983-8	ANTONIO FONTANA	TCM	NS	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO 27/07/2006	28/07/2006	1	1	185,55	13,08	0,00	0,00	172,47
07.01.0122/06	2051477-7	NADJA VALERIA VASCONCELLOS DE A.	TCM	NS	08/08/2006	NITEROI/RJ	NAO 27/07/2006	28/07/2006	1	1	154,62	13,08	20,04	0,00	121,50

-----



Parte 4:

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO CES Nº 12, de 15 de agosto de 2006.

EMENTA: Lotação de servidor.

O Diretor do Centro de Estudos Sociais Aplicados, no uso de suas atribuições legais e regimentais,

Considerando o Memorando DDRH/SRO nº 70, 31 de maio de 2006,

RESOLVE:

1- LOTAR o servidor ANDERSON ALBINO RODRIGUES, Auxiliar Operacional, nível de classificação A, nível de capacitação I, matrícula SIAPE 1090309, do Centro de Estudos Sociais Aplicados para a Faculdade de Direito, com exercício na Secretaria Administrativa da Unidade (Uorg 694).

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

LUIZ PEDRO ANTUNES  
Diretor do Centro de Estudos Sociais Aplicados  
#####

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO SSN Nº. 028, de 01 de agosto de 2006.

A Chefia do Departamento de Serviço Social da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais

RESOLVE:

1- Designar Comissão para a avaliação de progressão funcional da Professora EDNA MARIA DONZELLI YAHYABEYOGLU (Mat. SIAPE 1044485-7 – Adjunto I)

2- A Comissão será formada pelos professores abaixo listados, sob coordenação do primeiro:

- ÂNGELA VIEIRA NEVES – Mat. SIAPE 2114983 – Adjunto I
- BEATRIZ PINTO VENÂNCIO – Mat. SIAPE 6310772-3 – Adjunto III
- MARIA DAS GRAÇAS OSÓRIO PITOMBEIRA LUSTOSA – Mat.SIAPE 0304115-7 – Adjunto I

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

ANA MARIA VENTURA DAS CHAGAS PEREIRA  
Chefia do Departamento de Serviço Social  
#####

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO SSN Nº. 029, de 01 de agosto de 2006.

A Chefia do Departamento de Serviço Social da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais

RESOLVE:

1- Designar Comissão para a avaliação de progressão funcional da Professora LENAURA DE VASCONCELOS COSTA LOBATO (Mat. SIAPE 1109970-3 – Adjunto III)

2- A Comissão será formada pelos professores abaixo listados, sob coordenação do primeiro:

- JOÃO BOSCO HORA GÓIS – Mat. SIAPE 0311151-1 – Adjunto IV
- MARIA LÚCIA NEVES BORGES – Mat. SIAPE 0307573-6 – Adjunto III
- DEISE GONÇALVES NUNES – Mat.SIAPE 0310468-0 – Adjunto IV

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

ANA MARIA VENTURA DAS CHAGAS PEREIRA  
Chefia do Departamento de Serviço Social  
#####

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO SSN Nº. 030, de 01 de agosto de 2006.

A Chefia do Departamento de Serviço Social da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais

RESOLVE:

1- Designar Comissão para a avaliação de progressão funcional da Professora MARIA CRISTINA FONSECA GRAMLING (Mat. SIAPE 0311338-7 – Assistente II)

2- A Comissão será formada pelos professores abaixo listados, sob coordenação do primeiro:

- BEATRIZ PINTO VENÂNCIO - Mat. SIAPE 6310772-3 – Adjunto II
- LUIZ MARCOS DE LIMA JORGE – Mat. SIAPE 1213723-4 – Adjunto I
- MÔNICA DE CASTRO MAIA SENNA – Mat.SIAPE 0988956-5 – Adjunto I

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

ANA MARIA VENTURA DAS CHAGAS PEREIRA  
Chefia do Departamento de Serviço Social  
#####

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO SSN Nº. 031, de 01 de agosto de 2006.

A Chefia do Departamento de Serviço Social da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais.

RESOLVE:

1- Designar Comissão para a avaliação do projeto de pesquisa coordenado pela Professora ÂNGELA VIEIRA NEVES (mat. SIAPE 2114983), intitulado Espaços Públicos, participação da sociedade civil e construção democrática: Dilemas e desafios da democracia participativa na sociedade brasileira e no Serviço Social;

2- A Comissão será formada pelos professores abaixo listados, sob coordenação do primeiro:

- KÁTIA REGINA DE SOUZA LIMA – Mat.SIAPE 0311332-8
- LUCI FARIA PINHEIRO – Mat. SIAPE 2420144
- MARIA DAS GRAÇAS OSÓRIO PITOMBEIRA LUSTOSA – Mat. SIAPE 1106420-9

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

ANA MARIA VENTURA DAS CHAGAS PEREIRA  
Chefia do Departamento de Serviço Social  
#####

DETERMINAÇÃO DE SERVIÇO SSN Nº. 032, de 01 de agosto de 2006.

A Chefia do Departamento de Serviço Social da Universidade Federal Fluminense, no uso de suas atribuições legais.

RESOLVE:

1- Designar Comissão para a avaliação de progressão funcional do Professor SERAFIM FORTES PAZ (Mat. SIAPE 0310668-2 – Adjunto III).

2- A Comissão será formada pelos professores abaixo listados, sob coordenação do primeiro:

- DEISE GONÇALVES NUNES – Mat. SIAPE 0310468-0 – Adjunto IV
- RITA DE CÁSSIA SANTOS FREITAS – Mat. SIAPE 0311224-1 – Adjunto III
- MARIA LÚCIA NEVES BORGES – Mat. SIAPE 0307573-6 – Adjunto III

Esta DTS entrará em vigor na data de sua publicação.

ANA MARIA VENTURA DAS CHAGAS PEREIRA  
Chefia do Departamento de Serviço Social  
#####

---

## SEÇÃO III

---

### Parte 1:

#### **DECISÃO N° 20/2006**

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições, e considerando a proposta apresentada pela Conselheira SIDÊNIA ALVES SIDRIÃO DE ALENCAR MENDES, em nome dos membros da Comissão Eleitoral,

DECIDE aprovar moção de louvor à Dra. MARIA DE FÁTIMA SALLES TEIXEIRA, da PROGER, aos servidores HENRIQUE OSWALDO UZÊDA PEREIRA DE SOUZA, NEMBERG BAZÍLIO DA SILVA, MARCELO GUALDA PEREIRA CONTAGE, NATHÁLIA PENHA DA SILVA, extensiva aos demais integrantes das equipes do NTI, da CMAC, do NUCS e da SGCS, pelo compromisso, dedicação, ética e zelo com que apoiaram todo o processo de consulta à comunidade universitária referente à escolha de Reitor e Vice-Reitor, quadriênio 2006/2010.

Agradecer aos diretores de Unidades, aos integrantes das chapas concorrentes, aos mesários e fiscais; à ASPI/ UFF; à senhora MARIA DE LOURDES PELUSO a todos, do grupo de apoio, que colaboraram diretamente com os trabalhos da Comissão.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, na reunião realizada em 02 de agosto de 2006, no uso de suas atribuições, através das DECISÕES n°s 518 a 535/2006, pronuncia-se, em face do que dispõe a legislação em vigor, a favor do afastamento do País, dos seguintes Professores:

#### **DECISÃO N.º 518/2006**

– Professor ORLANDO GOMES LOQUES FILHO, lotado no Departamento de Ciência da Computação, do Centro Tecnológico, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Improving Data Availability in Ad Hoc Wireless Networks”, da “Intelligent Computing (ICIC2006)”, a realizar-se em Kunming, e cumprir programa de intercâmbio científico na China, durante o período de 16 a 19 de agosto de 2006. (Processo n.º 23069.010976/06-03);

#### **DECISÃO N.º 519/2006**

– Professor JULIUS CÉSAR BARRETO LEITE, lotado no Departamento de Ciência da Computação, do Centro Tecnológico, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Extending the Lifetime of Ad Hoc Wireless Networks”, da “2006 International Conference on Intelligent Computing”, a realizar-se em Kunming, na China, e cumprir programa de intercâmbio científico, na China, durante o período de 13 a 26 de agosto de 2006. (Processo n.º 23069.010977/06-40);

**DECISÃO N.º 520/2006**

– Professora TATIANA MARIANO LESSA DE ASSIS, lotada no Departamento de Engenharia Elétrica, do Centro Tecnológico, para que possa participar apresentando o trabalho intitulado “Dynamic Transmission Capability Calculation Using Integrated Analysis Tools and Intelligent Systems”, no “Seminar for the Next Generation of Researches in Power Systems”, a realizar-se na University of Manchester, Manchester, Inglaterra, durante o período de 1º a 07 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.011057/06-49);

**DECISÃO N.º 521/2006**

– Professora ÂNGELA MAGALHÃES VASCONCELLOS, lotada no Departamento de Serviço Social de Niterói, do Centro de Estudos Sociais Aplicados, para participar, apresentando o trabalho intitulado “O Diagnóstico Participativo da Assistência Social na Cidade de Niterói/RJ”, no “33º Congresso Mundial de Escuelas de Trabajo Social” (ALAETS), a realizar-se em Santiago, no Chile, durante o período de 25 de agosto a 03 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.021135/06-13);

**DECISÃO N.º 522/2006**

– Professora MARIA LÚCIA RIBEIRO CALDAS, lotada no Departamento de Patologia, do Centro de Ciências Médicas, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Tubular dysplasia in contralateral kidney in papillary renal cell carcinoma”, da “International Academy of Pathologia Centennial Congress, a realizar-se em Montreal, Canadá e cumprir programa de intercâmbio científico na Universidade de Carolina do Norte, nos Estados Unidos da América, durante o período de 15 de setembro a 01 de outubro de 2006. (Processo n.º 23069.031332/06-41);

**DECISÃO N.º 523/2006**

– Professor LUIZ QUERINO DE ARAÚJO CALDAS, lotado no Departamento de Patologia, do Centro de Ciências Médicas, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Pesticides in Brazil; Na Approach Toward Sustainability”, do “International Disaster Reduction Conference”, a realizar-se em Davos, Suíça, durante o período de 25 de agosto a 04 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.031336/06-29);

**DECISÃO N.º 524/2006**

– Professora MÁRCIA CAROLINA SALOMÃO SANTOS, lotada no Departamento de Patologia e Clínica Veterinária, do Centro de Ciências Médicas, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Complicações incomuns associadas a tumores testiculares em cães”, da The Latin American Veterinary Conference 2006”, em Lima e cumprir programa de intercâmbio científico no Peru, durante o período de 21 de setembro a 02 de outubro de 2006. (Processo n.º 23069.031397/06-96);

**DECISÃO N.º 525/2006**

– Professora CLÁUDIA OSÓRIO DA SILVA, lotada no Departamento de Psicologia, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “ACAT – Um Método de Análise de Acidentes que Inclui o Subjetivo”, da “41ème Congrès de la Société d’Ergonomie de Langue Française”, e cumprir programa de intercâmbio científico na França, durante o período de 10 de setembro a 10 de outubro de 2006. (Processo n.º 23069.041662/06-44);

**DECISÃO N.º 526/2006**

– Professor ROBERTO NOVAES DE SÁ, lotado no Departamento de Psicologia, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Angústia e Restrição de Sentido na Era da Técnica”, das “XIII Jornadas de Investigación y Segundo Encuentro de Investigadores Del Mercosur”, a realizar-se na Faculdade de Psicologia da Universidade de Buenos Aires, na Argentina, durante o período de 09 a 12 de agosto de 2006. (Processo n.º 23069.042248/06-52);

**DECISÃO N.º 527/2006**

– Professor LUIZ CARLOS SOARES, lotado no Departamento de História, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Public Houses and Economic Exchange in Western Europe c.1500-1800”, do “XIV International Economic History Congress”, a realizar-se em Helsinque, na Finlândia e cumprir programa de intercâmbio científico na Inglaterra, durante o período de 18 de agosto a 03 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042305/06-01);

**DECISÃO N.º 528/2006**

– Professor MARCELO CARVALHO ROSA, lotado no Departamento de Sociologia e Metodologia das Ciências Sociais, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Estado, ações coletivas e expressões individuais: por uma teoria de países não exemplares”, do “8º Congreso Argentino Antropología Social”, a realizar-se em Salta, Argentina, durante o período de 19 a 22 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042316/06-83);

**DECISÃO N.º 529/2006**

– Professora SIMONI LAHUD GUEDES, lotada no Departamento de Antropologia, do Centro de Estudos Gerais, para que possa desenvolver estudos em nível de Pós-doutorado, na área de Antropologia Social, na Universidade de Buenos Aires, na Argentina, durante o período de 01 de setembro a 30 de novembro de 2006. (Processo n.º 23069.042341/06-67);

**DECISÃO N.º 530/2006**

– Professora SILVANA VIANNA RODRIGUES, lotada no Departamento de Química Analítica, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Nutraceuticals: Stability of Iycopene and its isomers in Industrially Processed Food”, da “The Egyptian First International Conference in Chemistry 2006” e ainda, cumprir programa de intercâmbio científico junto às Universidades de Assiut no Egito e Maniz e Europa University of Applied Sciences na Alemanha, durante o período de 29 de agosto a 29 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042382/06-53);

**DECISÃO N.º 531/2006**

– Professor GABRIEL CALSAMIGLIA MENDLEWICZ, lotado no Departamento de Matemática Aplicada, do Centro de Estudos Gerais, para apresentar trabalho intitulado “Singularidades Diclíticas”, no “International Congress of Mathematicians 2006”, e participar da Conferência sobre “Singularidades y Ecuaciones Diferenciales”, a realizarem-se em Madrid e em Valladolid, Espanha, durante o período de 20 de agosto a 12 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042392/06-99);

**DECISÃO N.º 532/2006**

– Professora SONIA KRAPAS TEIXEIRA, lotada no Departamento de Física, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Divulgação Científica: Possibilidades e Limitações”, do “VIII Encuentro Internacional de Educación em Física”, a realizar-se no Uruguai e cumprir programa de intercâmbio acadêmico-científico, na Argentina, durante o período de 13 a 23 de outubro de 2006. (Processo n.º 23069.042438/06-70);

**DECISÃO N.º 533/2006**

– Professor ROBERTO MEIGIKOS DOS ANJOS, lotado no Departamento de Física, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando 4 (quatro) trabalhos do “10th International Symposium on Radiation Physics (ISRP – 10)”, a realizar-se em Coimbra, Portugal, durante o período de 13 a 24 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042439/06-14);

**DECISÃO N.º 534/2006**

– Professor RICARDO JORGENSEN CASSELLA, lotado no Departamento de Química Analítica, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando os trabalhos intitulados “Merging Zones FIA System for the Spectrophotometric Determination of Sb(III) and Sb(V) in Antileishmanial Drugs” e “Flow Injection Spectrophotometric Determination of Total Uranium in Geological Materials after Electrochemical Leaching of Samples”, da “X International Conference on Flow Analysis”, a realizar-se na Universidade do Porto, no Porto, em Portugal, durante o período de 02 a 09 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042442/06-38); e

**DECISÃO N.º 535/2006**

– Professor ANNIBAL DUARTE PEREIRA NETTO, lotado no Departamento de Química Analítica, do Centro de Estudos Gerais, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Determination of Nitropolycyclic Aromatic Hydrocarbons in Diesel Soot by HPLCMS”, da “17th International Mass Spectrometry Conference”, a realizar-se em Praga, República Tcheca, durante o período de 26 de agosto a 02 de setembro de 2006. (Processo n.º 23069.042450/06-84).

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

**DECISÃO N.º 536/2006**

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições e considerando o que consta no Processo n.º 23069.021171/06-87,

DECIDE manifestar-se favoravelmente ao afastamento do país da Professora MARTA DOS REIS CASTILHO, lotada no Departamento de Economia, do Centro de Estudos Sociais Aplicados, pelo período de 04 a 11 de setembro de 2006, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Regional and Multilateral trade integration of Brazil during the 90’s na analysis of the Brazilian border effects”, na “Eighth Annual Conference”, promovida pela European Trade Study Group – ETSG, a realizar-se na University of Vienna, Áustria.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

**DECISÃO Nº 537/2006**

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições e considerando o que consta no Processo nº 23069.021190/06-11,

DECIDE manifestar-se favoravelmente ao afastamento do país da Professora MARIA MARTHA D'ANGELO PINTO, lotada no Departamento de Fundamentos Pedagógicos, do Centro de Estudos Sociais Aplicados, pelo período de 18 a 22 de agosto de 2006, para que possa participar, apresentando trabalho intitulado “Filosofia e Educação em Walter Benjamin”, nas “Segundas Jornadas Internacionales de Filosofia ‘Infancias en la Filosofía: experimentar el pensar, pensar la experiencia’”, a realizar-se em Buenos Aires, Argentina.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

**DECISÃO Nº 538/2006**

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições e considerando o que consta no Processo nº 23069.042534/06-18,

DECIDE manifestar-se favoravelmente ao afastamento do país da Professora TÂNIA DE VASCONCELLOS, lotada no Departamento de Educação Matemática, do Centro de Estudos Gerais, pelo período de 17 a 25 de agosto de 2006, para que possa participar, apresentando o trabalho intitulado “Criança do lugar e lugar de criança: Infância e territorialidade”, das “II Jornadas Internacionales de Filosofia – Infancias en la Filosofía: Experimentar o Pensar; Pensar la Experiências” a realizar-se em Buenos Aires, Argentina.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####



**DECISÃO Nº 539/2006**

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições e considerando o que consta do Processo nº 23069.020908/06-44,

DECIDE aprovar o Plano de Aplicação de Recursos do Curso de Pós-graduação, nível Especialização, MBA em Gestão Estratégica de Negócios, para o 2º semestre de 2006, a ser realizado pela Faculdade de Administração e Ciências Contábeis, integrante do Centro de Estudos Sociais Aplicados.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

**DECISÃO Nº 540/2006**

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais,

DECIDE aprovar a retificação do Quadro de Vagas para o Concurso Vestibular UFF-2007, no que se refere ao quantitativo de vagas para o Curso de Graduação em Medicina Veterinária, conforme tabela a seguir:

CURSO		VAGAS		
NOME	TURNO	1º SEM	2º SEM	TOTAL
MEDICINA VETERINÁRIA	MT	25	25	50
	TN	25	25	50
<b>TOTAL DE VAGAS</b>		<b>50</b>	<b>50</b>	<b>100</b>

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

#####

---

## SEÇÃO IV

---

### RESOLUÇÃO Nº 272/2006

EMENTA: Criação do Curso de Graduação em Estatística.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.042652/05-45,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Graduação em Estatística, do Instituto de Matemática, integrante do Centro de Estudos Gerais - CEG.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 273/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação (Mestrado e Doutorado) em Estudos Estratégicos de Defesa e Segurança.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.003785/06-87;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, nível de Mestrado e Doutorado, em Estudos Estratégicos de Defesa e Segurança – áreas de concentração: 1) Teoria e Análise de Relações Internacionais e de Segurança Internacional, 2) Análise e Avaliação de Políticas Públicas de Defesa Nacional e 3) Indústria de Defesa e Poder Político, do Centro de Estudos Gerais.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 274/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação (Doutorado) em Ciências Jurídicas e Sociais.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.003790/06-90;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, nível de Doutorado, em Ciências Jurídicas e Sociais, integrante do Centro de Estudos Gerais – CEG.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 275/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Especialização em Engenharia em Montagem e Operação de Dutos.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010629/05-91;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, em nível de Especialização em Engenharia de Dutos, da Escola de Engenharia, integrante do Centro Tecnológico.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES

Reitor

#####

**RESOLUÇÃO Nº 276/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Especialização em Engenharia de Soldagem.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010629/05-91;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, em nível de Especialização em Engenharia de Soldagem, da Escola de Engenharia, integrante do Centro Tecnológico.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 277/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Especialização em Estomatologia.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.030669/05-50,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, em nível de Especialização em Estomatologia, da Faculdade de Odontologia, integrante do Centro de Ciências Médicas.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 278/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Especialização em Gerontologia Social e Políticas Públicas.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.021278/05-44,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, em nível de Especialização, em Gerontologia Social e Políticas Públicas, do Instituto de Ciências da Sociedade e Desenvolvimento Regional, integrante do Centro de Estudos Sociais Aplicados.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####



**RESOLUÇÃO Nº 279/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação em Avaliações e Perícias de Engenharia.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010561/05-41,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, em Formação do Curso de Avaliações e Perícias de Engenharia.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 280/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação em Logística.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010775/05-17,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, Lato Sensu, MBA em Logística, da Escola de Engenharia, integrante do Centro Tecnológico.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 281/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação em Auditoria e Perícia Ambiental.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010560/05-04,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, Lato Sensu, em Auditoria e Perícia Ambiental, da Escola de Engenharia, integrante do Centro Tecnológico.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 282/2006**

EMENTA: Convênio celebrado entre a UFF e a UFMG (Escola de Veterinária)

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.006682/05-98,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Aprovar o Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e a Universidade Federal de Minas Gerais, por meio de sua Escola de Veterinária, objetivando propiciar aos estudantes desta Instituição de Ensino, regularmente matriculado e com frequência efetiva, a realização de estágio curricular na UFMG – Escola de Veterinária.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 283/2006**

EMENTA: Convênio celebrado entre a UFF e a ABBR.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.008502/05-11,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Aprovar o Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e a Associação Brasileira Beneficente de Reabilitação - ABBR, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 284/2006**

EMENTA: Convênio celebrado entre a UFF e o Centro de Hidrografia da Marinha.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.003303/03-46,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Aprovar o Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e o Centro de Hidrografia da Marinha, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 285/2006**

EMENTA: Convênio celebrado entre a UFF e a Universidade do Vale do Itajaí.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.002757/06-42,

RESOLVE:

Art. 1º - Aprovar o Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e a Universidade do Vale do Itajaí – UNIVALI, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

Art. 2º - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 286/2006**

EMENTA: Convênio celebrado entre a UFF e o Município de Volta Redonda.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.005354/04-93,

RESOLVE:

Art. 1º - Aprovar o Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e o Município de Volta Redonda, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplinas e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

Art. 2º - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####



**RESOLUÇÃO Nº 287/2006**

EMENTA: Termo Aditivo ao Convênio celebrado entre a UFF e a Pacto Consultoria.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.004343/03-13,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Aprovar o Termo Aditivo ao Convênio celebrado entre a Universidade Federal Fluminense e a Pacto Consultoria JR. Empresa Junior de Administração da UFF, em 22 de dezembro de 2003, objetivando ratificar a CLÁUSULA QUARTA do Convênio em questão, tendo assim sua nova redação: De conformidade com o Decreto nº 87.497, de 18/08/82, aluno estagiário terá direito a um seguro para cobertura de acidentes pessoais ocorridos nas instalações da CONVENIENTE ou quando estiver em atividades de estágio, ficando a UFF, responsável por esse procedimento...

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 288/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Pós-Graduação em Comunicações Móveis.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010482/03-78;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Pós-Graduação, nível de Especialização, em Comunicações Móveis, a ser realizado pela Escola de Engenharia, integrante do Centro Tecnológico.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 289/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Licenciatura em Educação Física.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.0410440/06-21;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Criar o Curso de Graduação em Educação Física – Licenciatura, vinculado ao Departamento de Educação Física e Desportos, integrante do Centro de Estudos Gerais – CEG.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 290/2006**

EMENTA: Alteração do nome do Curso de Graduação em Administração de Empresas para Curso de Graduação em Administração, vinculado ao Pólo Universitário de Volta Redonda.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.003863/05-62;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Alterar o nome do Curso de Graduação em Administração de Empresas para Curso de Graduação em Administração, integrante do Pólo Universitário de Volta Redonda.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 291/2006**

EMENTA: Elaboração da Lista Tríplice.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Abrir inscrições para candidatura à Lista Tríplice para escolha de Reitor da Universidade Federal Fluminense.

**Art. 2º** - Poderá se inscrever o docente que seja Professor Titular ou Professor Adjunto 4 dos quadros da UFF, bem como aquele que, independentemente do nível ou classe do cargo ocupado, seja portador do título de Doutor, sem prejuízo de outras condições impostas pela legislação.

**Art. 3º** - As inscrições estarão abertas, na Secretaria Geral dos Conselho Superiores, do dia 03 de agosto ao dia 8 do mesmo mês, do corrente ano, das 9 horas as 20 horas.

**Art. 4º** -A presente Resolução entrará em vigor na data de sua assinatura, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 02 de agosto de 2006

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 292/2006**

EMENTA: Criação do Curso de Graduação em Engenharia de Recursos Hídricos e do Meio Ambiente.

O CONSELHO UNIVERSITÁRIO da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.010585/06-81;

RESOLVE:

**Art. 1º** - Cria o Curso de Graduação em Engenharia de Recursos Hídricos e do Meio Ambiente.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Sessões, 26 de julho de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo:

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 182/2006**

EMENTA: Ratificação do Convênio celebrado entre a UFF e Áurea Seguros S.A.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 359/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.005085/06-27,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Ficam ratificados, no âmbito da competência deste Conselho, os atos praticados pelo Magnífico Reitor, no que se relaciona ao Convênio, celebrado em 04 de fevereiro de 2005, entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e Áurea Seguros S.A., objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 183/2006**

EMENTA: Aprovação do Protocolo de Intenções a ser celebrado entre a UFF e Instituto Biossocial de Volta Redonda.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 333/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.004473/06-91,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Protocolo de Intenções a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e Instituto Biossocial de Volta Redonda, objetivando a integração institucional entre as partes visando a utilização de seus recursos humanos e materiais, em programas de atendimento nas áreas de ensino, de pesquisa e da extensão.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####



**RESOLUÇÃO Nº 184/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Estratosfera Digital Informática e Serviços Ltda.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 334/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.004812/06-39,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Estratosfera Digital Informática e Serviços Ltda., objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 185/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Indústria Química e Farmacêutica Schering Plough S/A.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 332/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.005876/06-57,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Indústria Química e Farmacêutica Schering Plough S/A, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 186/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Associação Escolar Superior de Propaganda e Marketing.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 337/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.005950/06-35,

**RESOLVE:**

Art. 1º - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Associação Escolar Superior de Propaganda e Marketing, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

Art. 2º - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 187/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Mappel Laboratórios Farmacêuticos Ltda.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 336/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.006204/06-69,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Mappel Laboratórios Farmacêuticos Ltda., objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 188/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Valesul Alumínio S/A.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 338/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.006235/06-10,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Valesul Alumínio S/A, objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 189/2006**

EMENTA: Aprovação do Convênio a ser celebrado entre a UFF e a Manpower Staffing Ltda.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições estatutárias e regimentais, tendo em vista os termos da Mensagem nº 336/2006, do Magnífico Reitor, e considerando o que mais consta do Processo nº 23069.006435/06-72,

RESOLVE:

**Art. 1º** - Fica aprovada, no âmbito da competência deste Conselho, a minuta anexa ao processo em referência, do Convênio a ser celebrado entre a Universidade Federal Fluminense – UFF e a Manpower Staffing Ltda., objetivando a concessão de estágio a estudantes selecionados que estejam regularmente inscritos em disciplina(s) e efetivamente freqüentando Cursos de Graduação oferecidos pela UFF.

**Art. 2º** - A presente Resolução entrará em vigor na data de sua aprovação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

**RESOLUÇÃO Nº 190/2006**

EMENTA: Criação de disciplina da Coordenação do Curso de Graduação de Farmácia.

O CONSELHO DE ENSINO E PESQUISA da UNIVERSIDADE FEDERAL FLUMINENSE, no uso de suas atribuições e considerando o que consta no Processo nº 23069.008126/06-37,

RESOLVE:

**Art.1º** - Fica criada e vinculada à Coordenação do Curso de Graduação de Farmácia a disciplina abaixo relacionada:

<b>MATÉRIA</b>	<b>DISCIPLINA</b>
Atividades Acadêmicas Curriculares	Iniciação a Extensão II – Manipulação e Dispensação de Medicamentos Homeopáticos

**Art. 2º** - Esta disciplina passa a integrar o elenco de disciplinas optativas dos Currículos do Curso de Graduação de Farmácia, aprovados pelas Resoluções nº 06, 07, 08/1991, deste Conselho.

**Art. 3º** - Esta Resolução entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Sala das Reuniões, 02 de agosto de 2006.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Presidente

De acordo.

CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES  
Reitor  
#####

EDITAIS DE INGRESSO

AO

MESTRADO E DOUTORADO EM LETRAS

ÁREAS DE CONCENTRAÇÃO:

**ESTUDOS DE LINGUAGEM**  
**ESTUDOS DE LITERATURA**

SUBÁREAS:

**MESTRADO**

LÍNGUA PORTUGUESA  
LINGÜÍSTICA APLICADA AO ENSINO/APRENDIZAGEM  
DE LÍNGUA ESTRANGEIRA  
LITERATURA BRASILEIRA E TEORIAS DA LITERATURA  
LITERATURAS FRANCÓFONAS  
LITERATURAS HISPÂNICAS  
LITERATURA PORTUGUESA E LITERATURAS AFRICANAS  
DE LÍNGUA PORTUGUESA

**DOUTORADO**

ESTUDOS LINGÜÍSTICOS  
LITERATURA COMPARADA

**2007**



## MESTRADO

O Colegiado do Programa de Pós-graduação em Letras da Universidade Federal Fluminense, considerando o que estabelece a Resolução 37/04 do Conselho de Ensino e Pesquisa, torna público o presente edital de ingresso ao Mestrado em Letras, nas áreas de concentração em Estudos de Linguagem e em Estudos de Literatura, subáreas de Língua Portuguesa, Lingüística Aplicada ao Ensino/Aprendizagem de Língua Estrangeira, Literatura Brasileira e Teorias da Literatura, Literaturas Francófonas, Literaturas Hispânicas e Literatura Portuguesa e Literaturas Africanas de Língua Portuguesa.

### 1 VAGAS:

O ingresso no Curso será feito mediante seleção e classificação para o preenchimento de **64 vagas**, assim distribuídas:

1.1. **20 vagas** na subárea de **Língua Portuguesa**.

1.2. **8 vagas** na subárea de **Lingüística Aplicada ao Ensino/Aprendizagem de Língua Estrangeira**, distribuídas por três campos de estudos:

**Inglês:** 05 vagas;

**Francês:** 01 vaga;

**Português língua estrangeira:** 02 vagas.

1.2.1. O candidato a essa subárea deverá fazer, no ato de inscrição, opção pelo campo de estudos desejado.

1.3. **15 vagas** na subárea de **Literatura Brasileira e Teorias da Literatura**.

1.4. **07 vagas** na subárea de **Literaturas Francófonas**.

1.5. **04 vagas** na subárea de **Literaturas Hispânicas**, distribuídas por dois campos de estudos:

**Literatura Hispano-americana:** 2 vagas;

**Literatura Hispânica dos Estados Unidos:** 2 vagas.

O candidato deverá, no ato de inscrição, fazer a opção por este campo, quando for o caso.

1.6. **10 vagas** na subárea de **Literatura Portuguesa e Literaturas Africanas de Língua Portuguesa**.

**Parágrafo único:** As vagas destinam-se, indiferentemente, a candidatos brasileiros e estrangeiros.

### 2 DOCUMENTAÇÃO EXIGIDA NA INSCRIÇÃO:

2.1. Duas cópias do diploma ou certificado de conclusão de curso de graduação.

2.1.1. No caso de apresentação de certificado de conclusão de curso de graduação, deverá ser reconhecida a firma da autoridade acadêmica que assinar o documento.

2.1.2. No caso de apresentação do documento citado em 2.1.1, a matrícula do candidato, caso seja aprovado, ficará condicionada à apresentação do diploma.

2.2. Duas cópias do histórico escolar do curso de graduação.

2.3. Duas cópias do documento de identidade.

2.4. Duas cópias do CIC.

2.5. Uma cópia do *curriculum vitae* em que se demonstrem a formação acadêmica, a experiência profissional e a produção intelectual do candidato.

2.6. Comprovante ORIGINAL de pagamento da taxa de inscrição no valor de R\$100,00 (cem reais), a ser recolhida no **Unibanco**, Posto UFF, agência 0938; c/c 102618-7, Campus do Gragoatá, código 0250158227 **OU** no **Banco do Brasil** por meio da Guia de Recolhimento da União – **GRU**, com preenchimento dos seguintes códigos: Unidade favorecida – código 153056, Gestão 15227, Recolhimento código 288306, Descrição: Serviço administrativo, Nº de referência 0250158294, Competência 09/05, Vencimento: data de preenchimento da guia durante o período de inscrição.

OBS: A **GRU** pode ser obtida no seguinte endereço eletrônico:

[https://consulta.tesouro.fazenda.gov.br/gru/gru\\_simples.asp](https://consulta.tesouro.fazenda.gov.br/gru/gru_simples.asp)

- 2.6.2. Só serão aceitos, no ato da inscrição, os recibos de depósito que contiverem todos os dados especificados acima.
- 2.6.3. Não haverá devolução da taxa de inscrição.
- 2.7. Ficha de inscrição, disponível na secretaria do Programa ou nas homepages: <http://www.uff.br/posletras> ou [www.propp.uff.br](http://www.propp.uff.br), no link Editais.
- 2.7.1. Para comunicação com os candidatos, serão considerados os dados informados na ficha de inscrição, devendo o candidato atualizá-los na secretaria do Programa, em caso de qualquer alteração.
- 2.8. A documentação dos candidatos que não forem selecionados ficará disponível para retirada até o dia 1º de março de 2007; após essa data, os documentos serão incinerados.

### 3. CALENDÁRIO:

#### 3.1. Período de inscrição:

**04 de setembro de 2006 a 04 de outubro de 2006, de 9 a 17 horas**

Local: Instituto de Letras

Secretaria do Programa de Pós-Graduação em Letras

Rua. Visconde do Rio Branco, s/nº

Campus do Gragoatá - Bloco C - sala 518

Niterói – RJ

CEP 24020-006

Tel.: (0-XX-21) 2629-2607 / 2629-2608

e-mail: [pgletras@vm.uff.br](mailto:pgletras@vm.uff.br)

- 3.1.1 Serão aceitas inscrições por correio, desde que postadas até a data do último dia de inscrição.

### 1ª ETAPA ELIMINATÓRIA

- 3.2. **Prova específica** para todas as subáreas com exceção de “Literatura Brasileira e Teorias da Literatura”:

**24 de outubro de 2006, às 14 horas (4 horas de duração)**

- 3.3 **Entrega, em 3 (três) vias, de monografia específica** para os candidatos da subárea “Literatura Brasileira e Teorias da Literatura”:

**24 de outubro de 2006, de 14 a 17 horas**

- 3.3.1 O tema da monografia será sorteado no dia **05 de outubro de 2006, às 14 horas.**

- 3.4 **Entrega à banca, por todos os candidatos, de projeto de dissertação de Mestrado, em 3 (três) vias**, redigido em língua portuguesa, com o máximo de 05 (cinco) páginas, (sem contar folha de rosto e bibliografia), que contemple os seguintes itens: a) delimitação do tema; b) justificativa c) objetivos; d) bibliografia mínima. Na folha de rosto, deverá constar a identificação do candidato com a indicação da subárea a que está concorrendo.

**Data de entrega à banca:**

**24 de outubro de 2006**

- 3.5 **Resultado da prova e da monografia específicas** (relação de candidatos **habilitados e não habilitados** para a **2ª etapa**):

**08 de novembro de 2006, a partir de 14 horas**

## **2ª ETAPA ELIMINATÓRIA**

3.6 **Entrevista** com análise de *curriculum vitae* e argüição de projeto de dissertação de Mestrado dos candidatos habilitados na etapa anterior (prova / monografia).

**13, 14 e 16 de novembro de 2006**

3.7 **Resultado da Entrevista** (relação de candidatos **habilitados e não habilitados** para a **3ª ETAPA**):

**21 de novembro de 2006**

## **ETAPA CLASSIFICATÓRIA**

3.8. **Prova de língua instrumental:**

**23 de novembro de 2006, às 14 horas (3 horas de duração)**

### **RESULTADO FINAL**

(listagem nominal, com notas e classificação)

**08 de dezembro de 2006, às 14 horas**

## **CANDIDATURA A BOLSA DE ESTUDOS**

**Inscrição: 08 de dezembro de 2006, conforme item 6 deste edital**

**Entrevista com a Comissão de Bolsas: 12 a 14 de dezembro de 2006, conforme item 6 deste edital.**

## **4 CRITÉRIOS PARA SELEÇÃO:**

- 4.1. Prova escrita específica, de caráter eliminatório, com questões baseadas nos pontos especificados no **item 7** deste edital.
- 4.1.1. Não será permitida a consulta a material bibliográfico. No caso de línguas e literaturas estrangeiras, será permitida a consulta a dicionários.
- 4.2 Para a subárea de **Literatura Brasileira e Teorias da Literatura**, monografia de caráter eliminatório sobre tema previamente sorteado em data determinada no **item 3.3.1** deste Edital.
- 4.3 Entrevista, em língua portuguesa, de caráter eliminatório, com análise de *curriculum vitae* e argüição do projeto de dissertação de mestrado que deverá ser entregue à banca no dia da prova / monografia específica conforme descrito no **item 3.4**.
- 4.4 Prova escrita de língua instrumental.
- 4.4.1. Esta prova destina-se exclusivamente aos candidatos habilitados nas etapas eliminatórias.
- 4.4.2. Será permitido o uso de dicionário.
- 4.4.3. O candidato poderá escolher como língua instrumental uma das seguintes línguas estrangeiras: espanhol, francês, inglês, italiano e alemão, salvo nos casos abaixo mencionados:
  - a) para os candidatos estrangeiros, cuja língua materna não seja o português, a língua instrumental será, obrigatoriamente, o português;
  - b) para os candidatos à subárea em Lingüística Aplicada ao Ensino/Aprendizagem de Língua Estrangeira, a língua instrumental a ser escolhida deverá ser:
    - no caso dos inscritos para Inglês: inglês;
    - no caso dos inscritos para Francês: francês;
    - no caso dos inscritos para Espanhol: espanhol.

- 4.5. O prazo para aceitação de recursos devidamente fundamentados é de 24h a partir da divulgação dos resultados, tanto da prova específica / monografia, quanto da prova de língua estrangeira instrumental. **Não haverá recurso em relação ao resultado da etapa de Entrevista.**
- 4.6. Poderá pedir isenção da prova escrita de língua estrangeira instrumental, o candidato que tiver sido aprovado em prova equivalente na UFF ou em outro Programa de Pós-Graduação reconhecido pela CAPES, por período máximo de 3 (três) anos, anteriores ao pedido de isenção.

## 5. CRITÉRIOS PARA ADMISSÃO:

- 5.1. As notas atribuídas à prova específica / monografia obedecerão a uma escala de **0 a 10**.
- 5.2. Para fins de aprovação, o candidato deverá obter, no mínimo, a **nota 7 (sete)** na prova específica / monografia e na entrevista (com análise de *curriculum vitae* e de proposta de trabalho).
- 5.3. As notas atribuídas à prova de língua estrangeira instrumental obedecerão a uma escala de **0 a 10**, considerando-se habilitados os candidatos que obtiverem, no mínimo, a **nota 7 (sete)**.
- 5.4. A ordem de classificação será determinada pela média aritmética das notas da prova específica / monografia e da entrevista. Em caso de empate, será utilizada a nota da prova específica para definir a classificação. Em caso de novo empate, a decisão da banca se dará pelo exame do currículo do candidato.
- 5.5. O candidato aprovado nas duas primeiras etapas (prova específica / monografia, entrevista), mas reprovado na prova de língua instrumental, disporá do prazo de 1 (um) ano para submeter-se a nova prova e obter aprovação.
- 5.6. O resultado final, por ordem decrescente de notas, será afixado, de acordo com o calendário, na Secretaria do Programa de Pós-graduação em Letras, sem prejuízo de outras formas de divulgação. Em nenhum caso, será permitida a divulgação de resultado por telefone.
- 5.7. Em caso de desistência de candidato aprovado e classificado, serão chamados os candidatos seguintes, na ordem de sua classificação.

## 6. CONCESSÃO DE BOLSAS

- 6.1. Os candidatos classificados, que obtiverem média igual ou superior a **8 (oito)** nas etapas eliminatórias e aprovação na prova de língua instrumental, poderão candidatar-se a bolsa de estudos, devendo para isso preencher **Formulário de Solicitação de Bolsa**, disponível na Secretaria do Programa, na data de divulgação dos resultados finais.
- 6.2. O formulário preenchido deverá ser entregue, na Secretaria do Programa, no dia **08 de dezembro de 2006**, impreterivelmente, no horário de 14 a 17 horas, podendo o candidato, nesse momento, retirar cópia da decisão do Programa sobre os critérios de concessão de bolsa.  
Os candidatos a bolsa serão entrevistados pela Comissão de Bolsas, no período **de 12 a 14 de dezembro de 2006**, de acordo com cronograma divulgado no dia **12 de dezembro, às 14 horas**, na Secretaria do Programa.

## 7. LISTAGEM DE PONTOS DAS PROVAS ESPECÍFICAS:

### 7.1. ÁREA DE ESTUDOS DE LINGUAGEM

#### Subárea: LÍNGUA PORTUGUESA

1. Fonologia do português;
2. Sintaxe do português;
3. Formação, classes e funções dos vocábulos;
4. Variação lingüística;
5. Língua escrita e língua falada;
6. Estratégias de organização textual;
7. Linguagem, língua e discurso.

**Bibliografia mínima:**

- BASILIO, Margarida. *Formação e classes de palavras no português do Brasil*. São Paulo: Contexto, 2004.
- BECHARA, Evanildo. *Moderna gramática portuguesa*. Rio de Janeiro: Lucerna, 1999.
- COSERIU, E. *Lições de lingüística geral*. 2ª ed., Rio de Janeiro: Ao Livro Técnico, 2004.
- CUNHA, Celso; CINTRA, Lindley. *Nova gramática do português contemporâneo*. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 1985.
- FAVERO, L., ANDRADE, M. L. & AQUINO, Z. *Oralidade e escrita: perspectivas para o ensino de língua materna*. 2ª ed., São Paulo: Cortez, 2000.
- FIORIN, José Luiz (org.). *Introdução à lingüística I: objetos teóricos*. São Paulo: Contexto, 2002.
- \_\_\_\_\_. *Introdução à lingüística II: princípios de análise*. São Paulo: Contexto, 2003.
- KOCH, Ingedore Villaça. *A coesão textual*. São Paulo: Contexto, 2003.
- KOCH, Ingedore Villaça; TRAVAGLIA, Luiz Carlos. *A coerência textual*. São Paulo: Contexto, 2002.
- MOLLICA, Maria Cecília; BRAGA, Maria Luiza. *Introdução à sociolingüística: o tratamento da variação*. São Paulo: Contexto, 2003.
- NEVES, Maria Helena Moura. *Gramática de usos*. São Paulo: Editora UNESP, 2000.
- SILVA, Thaís Cristófar. *Fonética e fonologia do português*. São Paulo: Contexto, 1999.

**Subárea: LINGÜÍSTICA APLICADA AO ENSINO/APRENDIZAGEM DE LÍNGUA  
ESTRANGEIRA****Campo de estudos: Inglês**

A prova específica deverá ser redigida em inglês.

**Temas:**

- a) o papel da língua inglesa no cenário político-social atual
- b) ensino/aprendizagem de língua inglesa
- c) abordagens discursivas no ensino de línguas
- d) tendências contemporâneas da pesquisa em lingüística aplicada

**Bibliografia:**

- CELCE-MURCIA, Marianne e OLSHTAIN, Elite. *Discourse and context in language teaching*. Cambridge: CUP, 2000. (Capítulos 1 e 2)
- GRADDOL, David. *English Next*. London: British Council, 2006. (Parte 1, seção 5, e Parte 3)
- JOHNS, Ann M. (org.) *Genre in the Classroom*. Mahwah, NJ: Lawrence Erlbaum, 2000. (Capítulos 1, 2, 3, 4 e 6)
- LIGHTBOWN, Patsy e SPADA, Nina. *How languages are learned*. Oxford: OUP, 1999.
- McDONOUGH, Jo e SHAW, Christopher. *Materials and methods in ELT* (2<sup>nd</sup> edition). Oxford: Blackwell, 2003.
- MITCHELL, Rosamond e MYLES, Florence. *Second language learning theories*. London: Arnold, 1998.
- RICHARDS, Jack C. *Beyond Training*. Cambridge: CUP, 1998. (Capítulos 3 e 4)
- SPADA, Nina. Form-focussed instruction in second language acquisition: a review of classroom collaborative research. *Language Teaching*, 30, p.73-87, 1997.

**Subárea: LINGÜÍSTICA APLICADA AO ENSINO/APRENDIZAGEM DE LÍNGUA  
ESTRANGEIRA  
Campo de estudos: Francês**

A prova específica deverá ser redigida em francês.

**Temas:**

1. A interação leitor/texto no ato de leitura
2. Leitura e construção de sentido
3. O leitor em questão
4. O ato de leitura em aula de língua estrangeira.

**Bibliografia:**

- COMPAGNON, Antoine: *Le lecteur*. In *Le démon de la théorie*. Paris : Seuil, 1998.  
FISH, Stanley: *Como reconhecer um poema ao vê-lo*. Revista Palavra, PUC/RJ, n. 1, 1993.  
ISER, Wolfgang: *L'acte de lecture*. Bruxelles: Mardaga, 1976.  
MESCHONNIC, Henri: Plan d'urgence pour une théorie du langage. In VERRIER, Jean & HOUDART-MEROT, Violaine (org.): *Le Français aujourd'hui*. Paris : Association Française des Enseignants de Français, juin 2000, n. 130.  
PENNAC, Daniel. *Comme un roman*. Paris: Gallimard, 1992.

**Subárea: LINGÜÍSTICA APLICADA AO ENSINO/APRENDIZAGEM DE LÍNGUA  
ESTRANGEIRA  
Campo de Estudos: Português – Língua Estrangeira (PLE)**

**Temas**

1. Ensino da língua e da cultura do Brasil para estrangeiros
2. Abordagens, métodos e materiais de ensino de PLE
3. Leitura, produção e avaliação de textos em LE
4. Aspectos morfossintáticos relevantes para o ensino do Português do Brasil para estrangeiros

**Bibliografia**

- ALMEIDA FILHO, José Carlos Paes de. *Dimensões comunicativas no ensino de línguas*. Campinas: Pontes, 1993.  
ALMEIDA FILHO, José Carlos Paes de (org.). *Parâmetros atuais para o ensino de Português-Língua Estrangeira*. Campinas: Pontes, 1997.  
CORACINI, Maria José (org.). *Identidade e discurso*. Campinas: Ed. da Unicamp; Chapecó: Ed. Argos, 2003.  
COSTE, Daniel; VIGNER, Gerard; CHAROLLES, Michel; MOIRAND, Sophie; BOUACHA, Ali; BERTRAND, D. *O texto: leitura e escrita*. Campinas: Pontes, 1988. (Capítulos 1 e 3)  
CUNHA, Maria Jandira; SANTOS, Percília (org.). *Tópicos em Português-Língua Estrangeira*. Brasília: UNB, 2002. (Parte V).  
JÚDICE, Norimar (org.). *Português para estrangeiros: leitura, produção e avaliação de textos*. Niterói: Intertexto, 2000.  
MEURER, José Luís. O conhecimento de gêneros textuais e a formação do profissional da linguagem. In: FORTKAMP, M.B.M.; TOMITCH, L.M.B. *Aspectos da Lingüística Aplicada*. Florianópolis: Insular, 2000.  
PERINI, Mário. *Modern Portuguese: a reference grammar*. New Haven/London: Yale University Press, 2002.

## 7.2. ÁREA DE ESTUDOS DE LITERATURA

### Subárea: LITERATURA BRASILEIRA E TEORIAS DA LITERATURA

- 1.- As representações do Brasil no Romance de 30;
- 2.- Imagens da mulher na poesia do século XIX;
- 3.- Autor, narrador e discurso na ficção do século XIX;
- 4.- Experimentação estética e invenção do Brasil no Modernismo;
- 5.- A arte, a literatura e a mídia: a contemporaneidade brasileira.

### BIBLIOGRAFIA

A critério do candidato, valendo inclusive como critério de avaliação.

### FORMATÇÃO DA MONOGRAFIA

Nº de páginas: 10 (excluída a folha de rosto)

Página: 1800 caracteres com espaço

Estilo: Times New Roman, tamanho 12, espaço entre linhas 1,5.

### Subárea: LITERATURAS FRANCÓFONAS

A prova específica deverá ser redigida em francês.

No momento da realização da prova, será sorteado um ponto, apresentado sob forma de questão a ser desenvolvida de forma dissertativa.

### Temas a serem sorteados:

1. Mémoire, histoire et fiction dans *Entendez-vous dans les montagnes...* de Maïssa Bey.
2. *Nadja* d'André Breton: chemins du surréalisme;
3. L'émergence de la subjectivité dans les *Rêveries du promeneur solitaire* de Jean-Jacques Rousseau;
4. La poétique de la migration dans *Passages* d'Emile Olivier;
5. L'écriture de l'Histoire dans *Le quatrième siècle* d'Edouard Glissant.

### Bibliografia

#### Tema 1

BEY, Maïssa. *Entendez-vous dans les montagnes...* Paris: Editions de l'Aube, 2002.

BRAHIMI, Denise. L'Histoire dans le roman: quelle (dis)solution? *Expressions maghrébines*, v. 2, n. 1, été 2003, p. 125-136.

ROBIN, Régine. *Le roman mémoriel: de l'histoire à l'écriture du hors-lieu*. Montréal: Le Préambule, 1989. Chapitre 2: Le mémoriel, p. 47-77.

SOARES, Vera Lucia. Reconstruindo a memória argelina: um diálogo entre a ficção e a história. *Gragoatá*, n. 6, 1º semestre 1999, p.43-58.

#### Tema 2

BÉDOUIN, Jean-Louis. Préface. In: \_\_\_\_\_. *André Breton. Poètes d'aujourd'hui*. Paris : Seghers, 1950.

BENJAMIN, Walter. "O surrealismo. O último instantâneo da inteligência européia". In: *Magia e técnica, arte e política: ensaios sobre literatura e história da cultura*. São Paulo : Brasiliense, 1994. v. 1.

BRETON, André. *Nadja*. Paris: Gallimard, 1964.

\_\_\_\_\_. "Manifeste du surréalisme (1924)". In: *Manifestes du surréalisme*. Paris : Gallimard, 1975.

DUROZOI, Gérard & LECHARBONNIER, Bernard. *Le Surréalisme. Théories, thèmes, techniques*. Paris : Larousse, 1972.

**Tema 3**

ROUSSEAU, Jean-Jacques. *Rêveries du promeneur solitaire*. Paris : Librairie Générale Française, 2001.

DARNTON, Robert. “Os leitores respondem a Rousseau: a fabricação da sensibilidade romântica”. In: *O grande massacre de gatos*. Rio de Janeiro : Graal, 1986.

CROGIEZ, Michèle. Introduction aux *Rêveries du promeneur solitaire*. Paris : Librairie Générale Française, 2001.

STAROBINSKI, Jean. “Rêverie et transmutation”. In: *Jean-Jacques Rousseau: la transparence et l'obstacle* suivi de sept essais sur Rousseau. Paris : Gallimard, 1971.

\_\_\_\_\_. “Jean-Jacques Rousseau et le péril de la réflexion”. In: *L'oeil vivant*. Paris : Gallimard, 1961.

**Tema 4**

GAUVIN, Lise. “L'écriture nomade”. In: \_\_\_\_\_. *Langagement. L'écrivain et la langue au Québec*. Montréal: Boréal, 2000.

HAREL, Simon et MATHIEU-ALEXANDRE, Jacques. *L'écrivain-témoin: déplacements, transferts culturels et expérience de l'habitabilité dans les romans d'exil d'Emile Olivier*, Revue Internationale d'Etudes Canadiennes n. 27 – Les transferts culturels – Conseil International d'Etudes Canadiennes – Ottawa – 2003

OLIVIER, Emile. *Passages*, Paris, Editions du Serpent à Plumes, 2001

\_\_\_\_\_. *Repérages*, Montréal, Leméac, 2001.

PORTO, Maria Bernadette (org). *Identidades em trânsito*. Niterói: EDUFF/ABECAN, 2004.

**Tema 5**

DAMATO, Diva Barbaro. *Edouard Glissant: poética e política*. São Paulo: Annablume, 1995.

FIGUEIREDO, Eurídice. *Construção de identidades pós-coloniais na literatura antilhana*. Niterói: EdUFF, 1998.

GLISSANT, Edouard. *Le quatrième siècle*. Paris: Seuil, 1964.

\_\_\_\_\_. *Introduction à une poétique du Divers*. Paris: Gallimard, 1996.



**Subárea: LITERATURAS HISPÂNICAS**

Para a prova, a ser redigida em espanhol, serão formuladas questões a partir dos três temas sorteados, um de cada grupo, podendo o candidato escolher o de sua preferência.

**Grupo I**

- 1- Alejo Carpentier e o real maravilhoso – El Reino de ese Mundo
- 2- As vanguardas dos anos 20
- 3- Da “Novela de la Tierra” ao Superregionalismo – Doña Bárbara e Los Rios Profundos

## Bibliografia:

- CARPENTIER, Alejo. *Literatura y conciencia política em América Latina*. Madrid: Alberto Corazón, 1969.
- CORNEJO POLAR, Antonio. *O condor voa*. Belo Horizonte: UFMG, 2001.
- FERNANDEZ MORENO, Cesar. (organizador). *América Latina En Su Literatura*. México, Siglo Veintiuno, 1976.
- GUILLERMO DE TORRE. *Historia das literaturas de vanguarda*. Porto: Editorial Presença, 1972, v.4.
- MENTON, Seymour. *La verdadera historia del “realismo mágico”*. México: FCE, 1998.
- RODRÍGUES MONEGAL, Emir. *Borges: uma poética da leitura*. São Paulo: Perspectiva, 1980.
- PIZARRO, Ana. (org.) América Latina: palavra, literatura e cultura -. São Paulo, Memorial da América Latina/Editora da UNICAMP. 1995, Volume 1, 2 e 3.**
- \_\_\_\_\_. (org.) América Latina: palavra, literatura e cultura - Vanguarda e Modernidade. São Paulo, Memorial da América Latina/Editora da UNICAMP. 1995, Volume 3.**
- RAMA, Angel. *Rubén Darío y el Modernismo*. Caracas, Ediciones de la Biblioteca de la Universidad Central de Venezuela, 1970.
- SCHWARTZ, Jorge. *Vanguardas latino-americanas*. São Paulo: EdUSP, 1995.

**Grupo II**

- 1- Oralidade e musicalidade na poesia de porto-riquenhos dos EUA: Tato Laviera, Sandra María Esteves, Aurora Levines Morales
- 2- Vozes da infância -- memória, comunidade, transformação em obras ficcionais chicanas: ...Y no se lo tragó la tierra..., *Bless Me, Ultima, The House on Mango Street*
- 3- Teatro e performance de hispânicos nos EUA: *Zoot Suit, Coser y Cantar*

## Bibliografia:

- ACUÑA, Rudolfo. *Occupied America. A History of Chicanos*. New York: Harper Collins, 1988.
- ANAYA, Rudolfo. *Bless Me, Ultima*. Berkeley: Tonatiuh International, 1990. 1ª ed. 1972.
- ANZALDÚA, Gloria. *Borderlands/la frontera*. San Francisco: Spinsters/Aunt Lute, 1987.
- ARTEAGA, Alfred, ed. *An Other Tongue. Nation and Ethnicity in the Linguistic Borderlands*. Durham & London: Duke U P, 1994.
- CASTILLO, Ana. *Massacre of the dreamers. Essays on xicanisma*. New York: Plume, 1995.
- CISNEROS, Sandra. *The House on Mango Street*. New York: Vintage, 1989.
- \_\_\_\_\_. *Woman Hollering Creek [and other stories]*. New York: Random House, 1991.
- ESTEVEZ, Sandra María. *Bluestown Mockingbird Mambo*. Houston: Arte Público Press, 1990.
- \_\_\_\_\_. *Yerba Buena*. Greenfield, NY: Greenfield Review Press, 1980.
- FLORES, Juan. *La venganza de Cortijo [y otros ensayos]*. Rio Piedras: Editores Huracán, 1997.
- \_\_\_\_\_. *Divided Borders. Essays on Puerto Rican Identity*. Houston: Arte Público Press, 1993.
- \_\_\_\_\_. *Cortijo’s Revenge: New Mappings of Puerto Rican Culture*. In: YÚDICE, George., FRANCO, Jean & FLORES, Juan, eds. *On Edge. The Crisis of Contemporary Latin American culture*. Minneapolis: U of Minnesota P, 1992, pp. 187- 205.

- \_\_\_\_\_. & YÚDICE, George. Living Borders/Buscando America. *Social Text* [New York] 8 (2): 57-84, 1990.
- GARCIA-CANCLINI, Néstor. *Culturas Híbridas*. Estratégias para entrar e sair da modernidad. São Paulo: EdUSP, 2003; *Hybrid Cultures*. Strategies for Entering and Leaving Modernity. trad. Christopher L. Chiappari & Silvia L. López. Minneapolis & London: U of Minnesota P, 1995.
- LAVIERA, Tato. *Mainstream ethics/ética corriente*. Houston: Arte Público Press, 1988.
- \_\_\_\_\_. *AmeRícan*. Houston: Arte Público Press, 1985
- \_\_\_\_\_. *Enclave*. Houston: Arte Público Press, 1981.
- OBOLER, Suzanne. *Ethnic Labels, Latino Lives*. Identity and the Politics of (Re)Presentation in the United States. Minneapolis & London: U of Minnesota P, 1995.
- PRIDA, Dolores. *Beautiful Señoritas* [and other plays]. Ed. e Introd. Judith Weiss. Houston: Arte Público Press, 1991.
- RIVERA, Tomás. *...y no se lo tragó la tierra/...and the earth did not devour him*. Houston: Arte Público Press, 1987.
- SANTIAGO, Roberto, ed. *Borícuas: Influential Puerto Rican Writings*; an anthology. New York: Balantine Books, 1995, p. 79.
- TORRES, Sonia. *Nosotros in USA*. Literatura, etnografia e geografias de resistência. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Eds, 2001.
- \_\_\_\_\_. Band Leaders, Golden Exiles, 'Cuchi Cuchi' Charro, YUCAS, e Outros Arquétipos como paradigma na Literatura de Cubanos nos EUA. *Cadernos de Letras da UFF*, 19: 131-140. Niterói: Instituto de Letras da UFF, 1999.
- \_\_\_\_\_. Escritos chicanos: para a leitura de uma América outra. Rio de Janeiro: UFRJ. Mimeo, 176 pgs, 1992.
- VALDEZ, Luis. *Zoot Suit* [and other plays]. Houston: Arte Público Press, 1992.

### **Subárea: LITERATURA PORTUGUESA E LITERATURAS AFRICANAS DE LÍNGUA PORTUGUESA**

Serão propostas duas questões, uma de cada grupo, podendo o candidato escolher a de sua preferência.

#### **Grupo I:**

- CAMÕES, Luís de. *Sonetos* – edição completa. Fixação do texto, paráfrases explicativas e notas: Maria de Lourdes Saraiva. Biografia: José Hermano Saraiva. Mem Martins: Europa-América, 1990.
- GARRETT, João Batista de Almeida. *Viagens na minha terra*. Porto: Porto, 2001.
- PESSANHA, Camilo. *Clepsidra*. Estabelecimento do texto, introdução crítica, notas e comentários: Paulo Franchetti. Lisboa: Relógio d'Água, 1995.
- PESSOA, Fernando. *Poesia Completa*. Sel., org. e notas Maria Aliete Galhoz. Rio de Janeiro: Nova Aguilar, 1986.
- QUEIRÓS, Eça de. *A ilustre casa de Ramires*. Mem Martins: Europa-América, 1979.
- SARAMAGO, José. *A Historia do Cerco de Lisboa*. São Paulo: Cia das Letras, 1989.

#### **Grupo II:**

- CHIZIANE, Paula. *Niketche: uma história de poligamia*. São Paulo: Companhia das Letras, 2004.
- CRAVEIRINHA, José. *Karingana ua karingana*. Lisboa: Edições 70, 1982.
- COUTO, Mia. *Terra sonâmbula*. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 1995.
- PEPETELA. *A geração da utopia*. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 2000.
- NETO, Agostinho. *Sagrada esperança*. São Paulo: Ática, 1985.
- VIEIRA, Luandino. *Luuanda*. Lisboa: Edições 70, 1989.

#### **Bibliografia:**

##### **Grupo I:**

- BERARDINELLI, Cleonice. *Estudos camonianos*. Rio de Janeiro: Nova Fronteira: Cátedra Padre António Vieira, Instituto Camões, 2000.
- \_\_\_\_\_. *Estudos de literatura portuguesa*. Lisboa: Imprensa Nacional/Casa da Moeda, 1985.

- BERRINI, Beatriz (org.). *José Saramago, uma homenagem*. São Paulo: Educ / FAPESP, 1999, p. 149-168.
- CERDEIRA, Teresa Cristina. Na crise do histórico, a aura da História. In: ---. *O avesso do bordado: ensaios de literatura*. Lisboa: Caminho, 2000, p. 197-213.
- DUARTE, Lélia Parreira. Ironia romântica e modernidade em Viagens na minha terra. In: SCRIPTA, Belo Horizonte, v. 3, n. 5, p. 102-107, 1999.
- GUIMARÃES, Fernando. *Simbolismo, Modernismo e Vanguardas*. Porto: Lello e irmão: 1992.
- LOURENÇO, Eduardo. *Poesia e metafísica – Camões, Antero, Pessoa*. Lisboa: Sá da Costa, 1983.
- MACEDO, Helder. As viagens na minha terra e a menina dos Roxinóis. In: COLÓQUIO / LETRAS, n. 51, p. 15-24, 1979.
- MARTINS, Fernando Cabral. A deusa decadente. In: FILIZOLA, Anamaria et alii (orgs.). *Verdade, amor, razão, merecimento: coisas do mundo e de quem nele anda*. Curitiba: EDUFPR, 2005, p. 37-48.
- MONTEIRO, Ofélia Paiva. Algumas reflexões sobre a novelística de Garrett. In: COLÓQUIO / LETRAS, n. 30, p. 13-29, março de 1976.
- PADILHA, Laura Cavalcante. *O espaço do desejo: uma leitura de A ilustre casa de Ramires de Eça de Queirós*. Niterói: EdUFF. Brasília: Editora da UNB, 1989.
- SARAIVA, António José. *Luís de Camões*. Lisboa: Gradiva, 1998.
- SENA, Jorge de. *Trinta anos de Camões (1948-1978 – estudos camonianos e correlatos)*. Lisboa: Edições 70, 1980. v 1.

## Grupo II:

- ABDALA Jr., Benjamin. *De vãos e ilhas: literatura e comunitarismos*. São Paulo: Ateliê Editorial, 2003.
- CHAVES, Rita. *A formação do romance angolano*. São Paulo: FBPLP/FFLCH-USP, 1999. [Via Atlântica, 1]
- FERREIRA, Manuel. *O discurso no percurso africano*, I. Amadora, Plátano, 1989.
- LARANJEIRA, Pires. *De letra em riste: identidade, autonomia e outras questões ba literatura de Angola, Cabo Verde, Moçambique e S. Tomé e Príncipe*. Porto: Afrontamento, 1992.
- \_\_\_\_\_. *Literaturas africanas de expressão portuguesa*. Lisboa: Universidade Aberta, 1995.
- LEITE, Ana Mafalda. *Literaturas africanas e formulações pós-coloniais*. Lisboa: Colibri, 2003.
- \_\_\_\_\_. *A poética de José Craveirinha*. Lisboa: Vega, 1991.
- MARGARIDO, Alfredo. *Estudos sobre literaturas das nações africanas de língua portuguesa*. Lisboa: A Regra do Jogo, 1980.
- MATA, Inocência. *Literatura angolana: silêncios e falas de uma voz inquieta*. Lisboa: MarAlém / Luanda: Kilombelombe, 2001.
- NOA, Francisco. *A escrita infinita*. Moçambique: Livraria Universitária / Universidade Eduardo Mondlane, 1998.
- PADILHA, Laura Cavalcante. *Entre voz e letra: o lugar da ancestralidade na ficção angolana do século XX*. Niterói: EdUFF, 1995.
- \_\_\_\_\_. *Novos pactos, outras ficções – ensaios sobre literaturas afro-luso-brasileiras*. Porto Alegre: EDIPUCRS, 2002. (Memória das Letras, 10).
- SEPÚLVEDA, Maria do Carmo; SALGADO, Maria Teresa. *África & Brasil: letras em laços*. Rio de Janeiro: Atlântica, 2000.

Os casos omissos serão resolvidos pela Coordenação de Pós-Graduação em Letras.

Este edital entra em vigor na data de sua publicação.

Niterói, 24 de julho de 2006.

MARIÂNGELA RIOS DE OLIVEIRA  
Coordenadora do Programa de Pós-Graduação em Letras  
#####

## DOUTORADO

O Colegiado do Programa de Pós-Graduação em Letras da Universidade Federal Fluminense, considerando o que estabelece a Resolução 37/04 do Conselho de Ensino e Pesquisa, torna público o presente edital de ingresso ao Doutorado em Letras, nas áreas de concentração em Estudos de Linguagem e em Estudos de Literatura, subáreas de Estudos Lingüísticos e de Literatura Comparada.

### 1. VAGAS:

O ingresso no Curso será feito mediante seleção e classificação para o preenchimento de **31 vagas**, assim distribuídas:

1.1. **11 vagas na área de Estudos de Linguagem**, sub-área de **Estudos Lingüísticos**, assim distribuídas pelas linhas de pesquisa e orientadores:

#### **Linha de pesquisa: Descrição lingüística: 3 vagas**

Profª Drª Mariângela Rios de Oliveira: 1 vaga;  
Profª.Drª Maria Jussara Abraçado: 1 vaga;  
Prof. Dr. Ricardo Cavaliere: 1 vaga.

#### **Linha de pesquisa: Discurso e Interação: 2 vagas**

Profª Drª Bethania Sampaio Corrêa Mariani: 1 vaga;  
Profª Drª Maria Elizabeth Chaves: 1 vaga;

#### **Linha de pesquisa: Lingüística e ensino de língua: 6 vagas**

Profª Drª Márcia Paraquett: 1 vaga;  
Prof. Dr. Nelson Mitrano Neto: 2 vagas;  
Profª Drª Rosane Monnerat: 2 vagas;  
Profª Drª Sigrid Gavazzi: 1 vaga.

1.2. **20 vagas na área de Estudos de Literatura**, sub-área de **Literatura Comparada**, assim distribuídas pelas linhas de pesquisa e orientadores:

#### **Linha de pesquisa: Literatura e vida cultural: 13 vagas**

Profª Drª Celia Pedrosa: 1 vaga;  
Profª. Drª Eurídice Figueiredo: 1 vaga;  
Prof. Dr. José Carlos Barcellos: 1 vaga;  
Profª. Drª Laura Cavalcante Padilha: 1 vaga;  
Profª Drª Lucia Helena: 1 vaga;  
Prof. Dr. Luis Filipe Ribeiro: 1 vaga;  
Profª Drª Magnólia Brasil Barbosa do Nascimento: 1 vaga;  
Profª Drª Maria Bernadette Veloso Porto: 1 vaga;  
Profª Drª Maria Lucia de Oliveira: 1 vaga;  
Prof. Dr. Mário César Lugarinho: 1 vaga;  
Profª Drª Matildes Demétrio dos Santos: 1 vaga;  
Prof. Dr. Silvio Renato Jorge: 1 vaga;  
Profª Drª Sonia Torres: 1 vaga.

**Linha de pesquisa: Perspectivas teóricas dos estudos literários: 6 vagas**

- Profª Drª Dalva Calvão: 2 vagas;
- Prof. Dr. Fernando Décio Porto Muniz: 1 vaga;
- Profª Drª Ida Maria Santos Ferreira Alves: 1 vaga;
- Profª Drª Maria Elizabeth Chaves de Mello: 1 vaga;
- Profª Drª Paula Glenadel: 1 vaga.

**Linha de pesquisa: Literatura, outras artes e indústria cultural: 01 vaga**

- Profª Drª Angela Maria Dias: 1 vaga;

**Parágrafo único:** As vagas destinam-se, indiferentemente, a candidatos brasileiros e estrangeiros.

**2. DOCUMENTAÇÃO EXIGIDA NA INSCRIÇÃO:**

- 2.1. Duas cópias de anteprojeto de tese.
  - 2.1.1. No anteprojeto de tese deverá estar indicado o nome do professor-orientador proposto, bem como o da linha de pesquisa a que o anteprojeto se vincula.
  - 2.1.2. Do anteprojeto de tese deverão constar elementos que permitam avaliar a definição do objeto de análise, a relevância do tema, a base teórico-metodológica e a orientação bibliográfica.
- 2.2. Uma cópia em disquete do anteprojeto mencionado no item anterior.
- 2.3. Duas cópias do *curriculum vitae*, em que se demonstrem a formação acadêmica, a experiência profissional e a produção intelectual.
- 2.4. Comprovante de proficiência de língua estrangeira no Mestrado.
- 2.5. Duas cópias do diploma ou certificado de conclusão do curso de Mestrado.
  - 2.5.1. No caso de apresentação de certificado de conclusão de curso de Mestrado, deverá ser reconhecida a firma da autoridade acadêmica que assinar o documento.
  - 2.5.2. No caso de apresentação de certificado de conclusão de curso de Mestrado, a matrícula do candidato ficará condicionada à apresentação do diploma.
- 2.6. Duas cópias do Histórico Escolar do Mestrado.
- 2.7. Duas cópias da carteira de identidade e do CIC.
- 2.8. Comprovante ORIGINAL de pagamento da taxa de inscrição no valor de R\$100,00 (cem reais), a ser recolhida no **Unibanco**, Posto UFF, agência 0938; c/c 102618-7, Campus do Gragoatá, código 0250158227 OU no **Banco do Brasil** por meio da Guia de Recolhimento da União – **GRU**, com preenchimento dos seguintes códigos: Unidade favorecida – código 153056, Gestão 15227, Recolhimento código 288306, Descrição: Serviço administrativo, N° de referência 0250158294, Competência 09/05, Vencimento: data de preenchimento da guia durante o período de inscrição.  
OBS: A **GRU** pode ser obtida no seguinte endereço eletrônico:  
[https://consulta.tesouro.fazenda.gov.br/gru/gru\\_simples.asp](https://consulta.tesouro.fazenda.gov.br/gru/gru_simples.asp)
- 2.8.1. O recolhimento no Unibanco só pode ser feito na agência Posto UFF do *Campus* do Gragoatá.
- 2.8.2. Só serão aceitos, no ato da inscrição, os recibos de depósito que contiverem todos os dados especificados acima.
- 2.8.3 Não haverá devolução de taxa de inscrição.
- 2.9. Ficha de inscrição, disponível na secretaria do Programa ou nas homepages: [www.uff.br/posletras](http://www.uff.br/posletras) ou [www.propp.uff.br](http://www.propp.uff.br), no link Editais.
  - 2.9.1. Para comunicação com os candidatos, serão considerados os dados informados na ficha de inscrição, devendo o candidato atualizá-los na secretaria do Programa, em caso de qualquer alteração.
- 2.10. A documentação dos candidatos que não forem selecionados ficará disponível para retirada até o dia 1º de março de 2007; após essa data, os documentos serão incinerados.

### 3. CRITÉRIOS PARA SELEÇÃO:

- 3.1. Entrevista com o professor-orientador proposto para análise do *curriculum vitae* e argüição do anteprojeto de tese de doutorado.
  - 3.1.1. O professor-orientador proposto selecionará os candidatos e classificará os aprovados.
  - 3.1.2. Em nenhum caso será permitida a admissão ao programa de candidatos sem orientador.
- 3.2. Prova escrita de compreensão de uma língua estrangeira diferente daquela a que o candidato tiver sido submetido quando do ingresso no Mestrado.
  - 3.2.1. Esta prova destina-se exclusivamente aos candidatos aprovados na entrevista.
  - 3.2.2. Nesta prova será permitido o uso de dicionário e sua duração será de 3 (três) horas.
  - 3.2.3. O candidato poderá escolher como língua instrumental uma das seguintes línguas estrangeiras: espanhol, francês, inglês, italiano ou alemão.
    - 3.2.3.1. Para os candidatos estrangeiros cuja língua materna não seja o português a língua instrumental será, obrigatoriamente, o português.
    - 3.2.3.2 Para os candidatos estrangeiros que obtiveram seu título de mestre em instituições de países que têm como língua oficial o português, a língua instrumental será uma língua estrangeira diferente do português e de sua língua materna.
    - 3.2.3.3. As notas atribuídas à prova de língua estrangeira instrumental obedecerão a uma escala de **0 a 10**, considerando-se habilitados os candidatos que obtiverem, no mínimo, a **nota 7 (sete)**.
    - 3.2.3.4 O aluno que não for aprovado na prova de língua instrumental terá o prazo de um ano para obter sua aprovação.
- 3.3. Poderá pedir isenção da prova escrita de língua estrangeira instrumental, o candidato que tiver sido aprovado em prova equivalente na UFF ou em outro Programa de Pós-Graduação reconhecido pela CAPES, por período máximo de 3 (três) anos, anteriores ao pedido de isenção.

### 4. CALENDÁRIO:

- 4.1. Período de inscrição:

**04 de setembro de 2006 a 04 de outubro de 2006, de 9 a 17 horas**

Local: Instituto de Letras

Secretaria do Programa de Pós-graduação em Letras

Av. Visc. do Rio Branco, s/n

Campus do Gragoatá – Bloco C - sala 518

Niterói – RJ

CEP 24020-006

Tel.: (0-XX-21) 2629-2607 / 2629-2608

e-mail: [pgletras@vm.uff.br](mailto:pgletras@vm.uff.br)

- 4.1.1. Serão aceitas inscrições por correio, desde que postadas até a data do último dia de inscrição.
- 4.2. Entrevista com o orientador proposto para análise do *curriculum vitae* e argüição do anteprojeto de tese de doutorado.

Área de Estudos de Linguagem: **25 de outubro de 2006, às 14 horas;**

Área de Estudos de Literatura (linha 1): **26 de outubro de 2006, às 14 horas;**

Área de Estudos de Literatura (linhas 2 e 3): **27 de outubro de 2006, às 14 horas.**

- 4.3. Resultado das entrevistas: **08 de novembro de 2006, às 14 horas.**
- 4.4. Prova de língua instrumental (3 horas de duração): **dia 23 de novembro de 2006, às 14 horas**
- 4.5. Resultado final: **08 de dezembro de 2006, a partir de 14 horas**
- 4.6. Candidatura a bolsa de estudos:

**Inscrição: 08 de dezembro de 2006, conforme item 5 deste edital**

**Entrevista com a Comissão de Bolsas: 12 a 14 de dezembro de 2006, conforme item 5 deste edital.**

## 5. CONCESSÃO DE BOLSAS:

- 5.1. Os candidatos classificados, que obtiverem nota igual ou superior a **8 (oito)** na prova específica e aprovação na prova de língua instrumental, poderão candidatar-se a bolsa de estudos, devendo para isso preencher **Formulário de Solicitação de Bolsa**, disponível na secretaria do Programa, na data de divulgação dos resultados finais.
- 5.2. O formulário preenchido deverá ser entregue, na secretaria do Programa, no dia **08 de dezembro de 2006**, impreterivelmente, no horário de 14 a 17 horas, podendo o candidato, nesse momento, retirar cópia da decisão do Programa sobre os critérios de concessão de bolsa.
- 5.3. Os candidatos a bolsa serão entrevistados pela Comissão de Bolsas, no período de **12 a 14 de dezembro de 2006**, de acordo com cronograma divulgado no dia **12 de dezembro, às 14 horas**.

Os casos omissos serão resolvidos pela Coordenação de Pós-Graduação em Letras.

Este edital entra em vigor na data de sua publicação.

Niterói, 24 de julho de 2006

MARIÂNGELA RIOS DE OLIVEIRA  
Coordenadora do Programa de Pós-Graduação em Letras  
#####

**ANEXO**

**PERFIL ACADÊMICO DO CORPO DOCENTE**



**ÁREAS DE CONCENTRAÇÃO EM ESTUDOS DE LINGUAGEM****1. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Bethania Sampaio Corrêa Mariani**

**Linha de pesquisa:** Discurso e interação

**Temas de interesse para pesquisa:** subjetividade e discurso; discurso jornalístico; constituição de memória sócio-histórica; história das idéias lingüísticas no Brasil.

**Projeto de pesquisa:** Por uma história da política lingüística portuguesa. Línguas e formação de estados nacionais do passado ao presente (apoiado pelo CNPq desde 2005)

**Publicações:**

Mariani, Bethania S. C. *O PCB e a imprensa*. O imaginário sobre o PCB nos jornais cariocas. RJ, Campinas, Ed. Revan & Ed. Da UNICAMP, 1998.

Mariani, Bethania S. C. *Colonização lingüística*. Línguas, política e religião no Brasil (séculos XVI a XVIII) e nos Estados Unidos da América (século XVIII). Campinas, Pontes, 2004.

Mariani, Bethania S. C. *A escrita e os escritos*. Questões em Análise do Discurso e em Psicanálise. São Carlos, Ed. Claraluz, 2006.

**2. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Cláudia Roncarati**

**Linha de pesquisa:** Discurso e Interação

**Temas de interesse para pesquisa:** Variação e mudança lingüística. Princípios atuantes em fenômenos morfossintáticos variáveis na fala e na escrita: pressões discursivas e sociocognitivas. Aplicações pedagógicas de estudos variacionistas e funcionalistas.

**Projeto de pesquisa:** "A variação morfossintática e discursiva na organização textual-interativa: alternativas de aplicação didático-pedagógica". Pesquisador I do CNPq, Bolsa de Produtividade vinculada ao Projeto Integrado PEUL/ UFRJ/UFF/UnB (Programa de Estudos sobre os Usos da Língua). Biênio 2005-2008.

**Publicações:**

RONCARATI, Cláudia. Domínios referenciais e a hipótese da trajetória universal. In: RONCARATI, Cláudia & ABRAÇADO, Jussara (orgs.) *Português brasileiro - contato lingüístico, heterogeneidade e história*. Rio de Janeiro: 7 Letras/FAPERJ, 2003. p. 144-159. ISBN: 85-7577-023-3.

\_\_\_\_\_ & GOMES, Christina Abreu. Relevância das variáveis lingüísticas. In: MOLLICA, M. C.; BRAGA, M. L. (Orgs.) *Introdução à sociolingüística: o tratamento da variação*. São Paulo: Contexto, 2003. p. 73-80. ISBN: 85-7244-222-7.

\_\_\_\_\_ & FONSECA, Arlene. *A gradiência da codificação lingüística do imperativo*. In: XIV CONGRESSO INTERNACIONAL DA AFAL, Universidad Autónoma de Nuevo Leon, Facultad de Filosofía y Letras, Monterrey, México, Anais... 2005. 1 CD-ROOM.

\_\_\_\_\_ & OLIVEIRA, Kátia Quadros de; REIS, Sirlea Silva. A variação em gênero e modalidade: vertentes de pesquisa. In: HENRIQUES, Cláudio Cezar; SIMÕES, Darcília (Orgs.). *Língua Portuguesa – reflexões sobre descrição, pesquisa e ensino*. Rio de Janeiro: Editora Europa, 2005. p. 87-100. ISBN: 85-7091-036-3.

\_\_\_\_\_ & CYRANKA, Lúcia F. Mendonça. *Os dialetos sociais na escola pública*. In: ENCONTRO INTERNACIONAL DE POLÍTICAS EDUCACIONAIS E FORMAÇÃO DE PROFESSORES DA AMÉRICA LATINA E DO CARIBE, 2006, Juiz de Fora. Universidade Federal de Juiz de Fora, Juiz de Fora, Faculdade de Educação. Anais... ISBN: 85-7672-010-8.

### 3. Prof. Dr. David Shepherd

**Linha de pesquisa:** Discurso e interação

**Temas de interesse para pesquisa:** retórica contrastiva; padrões organizacionais e movimentos retóricos do português e do inglês em diferentes manifestações genéricas, especificamente digitais e da comunidade discursiva pedagógica; tipologia de textos; análise funcional de gêneros textuais e digitais.

**Projetos de pesquisa:** Retórica contrastiva; Análise contrastiva de gêneros textuais e digitais em inglês e português usando os arcabouços retóricos e funcionais de Bhatia (1993; 2004), Halliday e Matthiessen (2004), Hoey (2001), Martin (2000) e Swales (1990; 1998) além das implicações para a aprendizagem e ensino de línguas (apoiado pelo CNPq).

**Publicações:**

SHEPHERD, D. “*Teaching Brazilian Tweens English: Fun n’ games or genre-awareness raising?*” . Open to Discussion. Volume 6. UERJ.Rio de Janeiro. 2001.

\_\_\_\_\_. “Contrasting Brazilian and Canadian Anglophone discourse in formal interaction.”. Em Bernd, Z. (org.) Transculturalismos. Porto Alegre. Aldeia. 2002.

\_\_\_\_\_. “*Contrasting the rhetoric of FL methods Articles in English and Portuguese.*”. Em IGLESIAS RÁBANDE, Luiz, et.alli. (orgs.) Studies in Contrastive Linguistics. Santiago. Universidade de Santiago de Compostela. 2003.

\_\_\_\_\_. “*Diversity in formal interaction: contrasting two discourses.*” Em GOUVEIA, Carlos, et.el. (orgs.) Discourse, Communication and the Enterprise. Lisboa. ULICES. Universidade de Lisboa. 2004.

### 4. Prof. Dr. Fernando Afonso de Almeida

**Linha de pesquisa:** Discurso e Interação

**Temas de interesse para pesquisa:** análise da interação; interação pedagógica; discurso da aula de língua estrangeira; relações entre icônico e verbal; discurso do humor; tradução.

**Projeto de pesquisa em andamento:** “O humor visto pelas lentes da vertente interacionista”. Coordenador do grupo de pesquisa CNPQ (certificado pela UFF) “Interação verbal, identidades e práticas discursivas”.

**Publicações:**

ALMEIDA, Fernando Afonso de. “Gênero e livro didático de língua estrangeira”. *Trabalhos em Lingüística Aplicada*, vol. 44 (1) jun/jul 2005. (p. 59-71). ISSN 0103-1813.

\_\_\_\_\_. “Cálculo interpretativo: acidentes e não-coincidências na interação”. CD ROM, Anais do Congresso Internacional Linguagem e Interação. UNISINOS, São Leopoldo (RS), 22-25 agosto 2005.

\_\_\_\_\_. “Enunciação, *ethos* e gênero de discurso na análise da interação”. PAULIUKONIS & GAVAZZI (org) *Texto e Discurso: Mídia, Literatura e Ensino*. Rio de Janeiro: Lucerna, 2003.

\_\_\_\_\_. *Linguagem e humor: comicidade em Les frustrés*, de Claire Bretécher. Niterói: EdUFF, 1999.

### 5. Prof. Dr. José Carlos Gonçalves

**Linha de pesquisa:** Discurso e Interação

**Temas de Interesse para pesquisa:** comunicação no trabalho; interação profissional-cliente e qualidade da comunicação; estratégias conversacionais em discursos institucionalizados e espontâneos; aplicações pedagógicas da análise sociointeracional do discurso da sala de aula e de outros gêneros discursivos; análise interacional do discurso e ensino/aprendizagem de língua materna e estrangeira.

**Projeto de pesquisa:** Comunicação tem remédio: transformando encontros de serviços de saúde em contextos para a cura.

**Publicações:**

GONÇALVES, José Carlos. Comunicação tem remédio: interação profissional-cliente em serviços de saúde. In: TRAVAGLIA, Luis Carlos et al (orgs.) *Lingüística: Caminhos e Descaminhos em Perspectiva*. Uberlândia: EDUFU,2006.

\_\_\_\_\_.Topic management in teacher-student interaction in Portuguese as a foreign language contexts. *Língua(s) e Povos: Unidade e Diversidade*.CD-ROM. João Pessoa: Idéia Editora Ltda.2006,p.133-142.

\_\_\_\_\_.Introspective-retrospective reflections on a language learner’s experience. Revista digital online Recorte. <http://www.unincor.br/recorte>. Mestrado em Letras. Universidade Vale do Rio Verde. Três Corações, 2004.

\_\_\_\_\_.Enquadres Interacionais na comunicação médico-paciente: perspectivas em conflito. *Língua(gem)*,v.1,no.1,p.89-110. 2004

**6. Profª Drª Jussara Abraçado**

**Linha de pesquisa:** Descrição lingüística

**Temas de interesse para pesquisa:** Variação e mudança lingüística; língua em uso e línguas em contato; contribuições da abordagem funcionalista ao conhecimento sobre aquisição da linguagem e funcionamento das línguas em geral.

**Projetos de pesquisa:** Ordenações VS e OV: tendências e relações associadas à propriedade funcionalista da Transitividade (individual); Estudo da organização prosódica do português brasileiro (desenvolvido com a participação de alunos; apoiado pelo CNPq com bolsas de Iniciação Científica).

**Publicações:**

ABRAÇADO, Jussara. *Ordem de palavras: da linguagem infantil ao português coloquial*. Niterói: EdUFF, 2003.

RONCARATI, Cláudia & ABRAÇADO, Jussara. *Português brasileiro: contato lingüístico, heterogeneidade e história*. Rio de Janeiro: FAPERJ/ 7 Letras, 2003.

ABRAÇADO, Jussara. O princípio da adjacência e o grau de integração entre verbo e objeto. *D.E.L.T.A – Revista de Documentação de Estudos em Lingüística Teórica e Aplicada*. São Paulo, v.17:2, p.323-336, 2001.

\_\_\_\_\_. A ordenação objeto-verbo nos estágios iniciais de aquisição do português. *Aficiasien Brasilien Portugal. Zeitschrift zur portugiesischsprachigen Welt*, V. 2, herausgegeben vom Zentrum portugiesischsprachige Welt (ZPW) – Institut na der Universität zu Köln. Heft 1/2001.

**7. Profª Drª Lucia Teixeira**

**Linha de pesquisa:** Discurso e interação

**Temas de interesse para pesquisa:** arte e crítica de arte; enunciação na pintura; pintura e discursos sobre a pintura; relações entre linguagens; análise de textos sincréticos.

**Projetos de pesquisa:** Palavra e imagem: um estudo de retratos e auto-retratos (apoiado pelo CNPq); Para uma metodologia de análise de textos sincréticos.

**Publicações:**

TEIXEIRA, Lucia. Sou, então, pintura: em torno de auto-retratos de Iberê Camargo. *In: Alea: estudos neolatinos*, v.7, n.1. Rio de Janeiro: Programa de Pós-graduação em Estudos neolatinos da UFRJ, 2005, p.123-138.

\_\_\_\_\_. Entre dispersão e acúmulo: para uma metodologia de análise de textos sincréticos. *In: Gragoatá: revista do Programa de Pós-graduação em Letras da UFF*, n. 16, Niterói, EdUFF, 2004, p.229-242.

\_\_\_\_\_. *Station Bourse: o que os olhos não viram*. In: CORTINA, Arnaldo, MARCHEZAN, Renata Coelho. *Razões e sensibilidades: a semiótica em foco*. Araraquara: laboratório Editorial/FCL/UNESP; São Paulo: Cultura Acadêmica, 2004, p.221-247.

\_\_\_\_\_. Copo, gaveta, memória e sentido: análise semiótica da função da crônica nos cadernos de cultura de jornais cariocas. In: CAETANO, K., CANIZAL, E.P. *O olhar à deriva: mídia, significação e cultura*. São Paulo: Anna Blume, 2004, p.149-168.

**8. Profª Drª Márcia Paraquett**

**Linha de pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** Aprendizagem de línguas estrangeiras; Abordagem Multicultural.

**Projeto de pesquisa:** Aprendizagem de Espanhol Língua Estrangeira (ALESP)

**Publicações:**

PARAQUETT, Marcia. *Lectura y Cultura Española*. Rio de Janeiro: WL, 2005. ISBN 0-7428-1489-0.

PARAQUETT, Marcia e TROUCHE, André. (Orgs.) *Formas & Linguagens. Tecendo o Hispanismo no Brasil*. Rio de Janeiro: CCLS, 2004.

PARAQUETT, Marcia.. Uma integração interdisciplinar: artes plásticas e ensino de línguas estrangeiras. In: MOTA, K. e SCHEYERL, D. *Recortes Interculturais na Sala de Aula de Línguas Estrangeiras*. Salvador: EDUFBA, 2004, ISBN 85-232-0325-7, p.193-220.

\_\_\_\_\_. O ensino do espanhol como língua estrangeira no Brasil. In: *Paradoxa*. Revista da Universidade Salgado de Oliveira. Niterói/RJ: Universo, Ano IX, N.15/16 2003, pág.23-41.

**9. Profª Drª Maria Elizabeth Chaves de Mello**

**Projeto de pesquisa:** *Novas linguagens e novas abordagens de leitura para novos tempos*

**Temas de interesse para pesquisa:** o texto literário em sala de aula–leitura e novas tecnologias– o tradutor como leitor – tradução como crítica.

**Publicações:**

MELLO, Maria Elizabeth Chaves. Le texte littéraire: un outil d'apprentissage du FLE? In Revista *Dialogues et Cultures*, nº 49, Bruxelas, Walley Graphies, 2004.

\_\_\_\_\_. Les études françaises au Brésil: pour quoi faire? In Revista *Synergies Brésil*, nº 6, Belém, 2004.

\_\_\_\_\_. Uma experiência de tradução : 1789, a Revolução in *Cadernos de Letras*, nº25, Niterói, UFF, 2002.

\_\_\_\_\_. La lecture de textes littéraires dans la classe de FLE in *Dialogues et Cultures*, nº45, Paris, Montligeon, 2001.

**10. Profª Drª Mariângela Rios de Oliveira**

**Linha de pesquisa:** Descrição lingüística

**Temas de interesse para pesquisa:** fenômenos de continuidade, variação e mudança no português do Brasil; análise interpretativa da morfossintaxe portuguesa no âmbito da oração e em processos de integração oracional; interface morfossintaxe / discurso.

**Projeto de pesquisa:** Ordenação de advérbios no português do Brasil: uma abordagem histórica (projeto integrado de pesquisa realizado com o grupo Discurso & Gramática UFF e UFRJ, apoiado pelo CNPq).

**Publicações:**

OLIVEIRA, Mariangela Rios, CEZARIO, Maria Maura e ALBANI, Filipe. Articulação adverbial no discurso religioso. IN: *Linguagem em (dis)curso*, vol. 5, nº 2. Tubarão: Ed. Unisul, 2005 (p. 295 – 321)

\_\_\_\_\_. et alii. Ordenação de advérbios em textos religiosos. IN: *Matraga – Revista do Programa de Pós-Graduação em Letras*, vol. 16. Rio de Janeiro: Caetés, 2004 (p. 177 – 201).

\_\_\_\_\_. Advérbios locativos na modalidade escrita do português em perspectiva histórica. IN: CRHISTIANO, Ma. Elizabeth et alii (org). *Funcionalismo e gramaticalização: teoria, análise, ensino*. João Pessoa: Idéia, 2004 (p. 131 – 152).

\_\_\_\_\_. Ordenação de advérbios locativos: mobilidade e fixação. IN: *Revista do ISAT*, nº 2. São Gonçalo: Ed. ICBEU, 2004 (p. 95 – 111).

\_\_\_\_\_. et alii (org). *Lingüística funcional: teoria e prática*. Rio de Janeiro: DP&A, 2003.

**11. Profª Drª Mariluci Novaes**

**Linha de pesquisa:** discurso e interação

**Projeto de pesquisa em andamento:**

“Configurações lingüísticas de identidade nas psicoses” (apoiado pelo CNPq com bolsa de produtividade em pesquisa); coordenadora do grupo de pesquisa CNPQ (certificado pela UFF)

“Linguagens das diferenças: psicoses e outros lugares de estranhamento” composto por alunos graduandos (bolsa PIBIC) e pós-graduandos (mestrado e doutorado); membro associado do LAPSO (Laboratório de Psicanálise e Laço Social do Departamento de Psicologia da UFF)

**Temas para interesse para pesquisa:**

análise dos discursos nas psicoses; a linguagem como instrumento de exclusão de discursos; a constituição da subjetividade na linguagem; sujeito e identidade; linguagem e formações do inconsciente

**Publicações:**

NOVAES, Mariluci. *Os dizeres nas esquizofrenias: uma cartola sem fundo*. São Paulo: Escuta, 1996.

\_\_\_\_\_. “Communication paradoxes in psychosis: a question for cognitive approaches to pragmatics”, *Revista da ABRALIN*, vol. 1, n. 1, p. 167-180, 2002.

\_\_\_\_\_. “As múltiplas ressonâncias lingüísticas dos dizeres nas psicoses”, *Caderno de Estudos Lingüísticos*. vol. 47(1) e (2), p. 129-141, Campinas, 2005

**12. Prof. Dr. Maurício da Silva**

**Linha de pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** estudo do texto, discurso, leitura, interpretação, hermenêutica.

**Projeto de pesquisa:** Para a elaboração de uma proposta de interpretação de textos na Universidade.

**Publicações:**

SILVA, Maurício da. *Como trabalhar o texto no 1º e 2º graus: uma proposta prática*. Rio de Janeiro: Ed. da UFRJ, 1992.

\_\_\_\_\_. *Repensando a leitura na escola: um outro mosaico*. Niterói, EdUFF; 3ª edição, Rio de Janeiro, 2002.

\_\_\_\_\_. *Línguaafiada*. Niterói, Intertexto editora, Rio de Janeiro, 2005.

**13. Prof. Dr. Nelson Mitrano Neto**

**Linha de pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** aquisição de língua estrangeira; pragmática e ensino; interação/negociação e aquisição; aprendizagem individualizada e foco na forma. Elaboração de material didático.

**Projeto de pesquisa:** *ALECE: A elaboração de materiais didáticos para o ensino de LE em cursos de formação de professores*

**Publicações:**

MITRANO-NETO, N., LOUREIRO, M. & ANTUNES, M. A. Insight. São Paulo: Richmond/Moderna, 2004.

\_\_\_\_\_. Situações-Padrão e a Mitigação dos Diretivos na Interlíngua. In: LIMA, M. S. (org). *A língua estrangeira em sala de aula: pesquisando o processo e o produto*. Porto Alegre: Sagra-Luzzato, 2002.

\_\_\_\_\_. Cross-cultural understanding and foreign language teaching. *IATEFL Newsletter*. Global issues SIG, 5, 1998.

\_\_\_\_\_. A transparência ilocucionária e a marcação pragmática sob perspectiva interlingüística. *DELTA*, 13 (1):35-61, 1997.

**14. Profª Drª Norimar P. M. Júdice**

**Linha de Pesquisa:** Lingüística e Ensino de Línguas

**Temas de interesse para pesquisa:** Ensino de língua e cultura. Texto: gêneros, produção escrita, leitura e avaliação. Materiais didáticos para o ensino de português - língua estrangeira (PLE) e português-língua materna (PLM). Formação de professores de PLE e PLM. Descrição do Português do Brasil para ensino como língua estrangeira.

**Projetos de pesquisa:** Dificuldades de professores de português relativas ao processo de produção escrita; Interferências culturais na produção textual em português-língua estrangeira.

**Publicações:**

\_\_\_\_\_. Do texto do aprendiz aos testes de proficiência em português. In: MENDES, E. A. DE M.; OLIVEIRA, P.M.; BENN-IBLER, V. (orgs.) *O novo milênio: interfaces lingüísticas e culturais*. Belo Horizonte: UFMG/FALE, 2001.

\_\_\_\_\_. Texto: compreensão e produção no ensino de português para estrangeiros. In: Klett, D. et al. *Enseñanza-aprendizaje de lenguas extranjeras: enfoques y contextos*. Buenos Aires: Araucária, 2004.

\_\_\_\_\_. Produção de textos escritos: dificuldades no contexto brasileiro. *Palavras*, Lisboa, n.26, outono de 2004, p. 19-23.

\_\_\_\_\_. Seleção e abordagem de fotografias, cartuns e quadrinhos no ensino da língua e da cultura do Brasil para estrangeiros. *Ensino da língua e da cultura do Brasil para estrangeiros: pesquisas e ações*. Niterói: Intertexto, 2005.

**15. Profª Drª Rejane Teixeira Vidal**

**Linha de pesquisa:** Lingüística e Ensino de Línguas

**Temas de interesse para pesquisa:** aquisição de língua estrangeira; instrução-focada-na-forma; produção estendida; diálogo colaborativo; metafala; ensino baseado em tarefas; feedback corretivo; estratégias de aprendizagem; autonomia.

**Projeto de pesquisa:** Aprendizagem de língua estrangeira em sala de aula (ALESA): Instrução-com-foco-na-forma, diálogo colaborativo e o desenvolvimento da interlíngua sob a ótica da aprendizagem autônoma.

**Publicações:**

VIDAL, R. T. EFL learners' self-evaluation of learning processes after metatalk tasks. *Revista Brasileira de Lingüística Aplicada*, 1, Faculdade de Letras da UFMG, Belo Horizonte, 2006 (no prelo).

VIDAL, R.T. Form-focused tasks, collaboration via metatalk and interlanguage stretching. Em: Marília dos Santos Lima e Rosa Maria de Oliveira Graça (Orgs.), *Intersecções pedagógicas no ensino de línguas estrangeiras: Brasil-Canadá*. Porto Alegre: Editora da UFRGS, 2005 (no prelo).

VIDAL, R. T. Preenchendo a lacuna entre a interação social e a individual através de diálogo colaborativo na aprendizagem de inglês como língua estrangeira, *Revista Intercâmbio*, Vol. XIV, LAEL, PUC/SP, Seção II, Linguagem e Educação, , 2005.

VIDAL, R. T. O diálogo colaborativo, individual ou em par, e o desenvolvimento da interlíngua em tarefas de metafala. *Revista do ISAT*, 3, 17-40, São Gonçalo, ICBEU, 2004.

VIDAL, R. T. Is there a correlation between reported language learning strategy use, actual strategy use and achievement? *Linguagem e Ensino*, Vol. 5, No. 1, 43-73, Revista do Mestrado em Letras da Universidade Católica de Pelotas, Pelotas, 2002.

**16. Prof. Dr. Ricardo Stavola Cavaliere**

**Linha de pesquisa:** Descrição do português

**Temas de interesse para pesquisa:** descrição sincrônica e diacrônica do português, norma gramatical oral e escrita e historiografia da lingüística.

**Projeto de pesquisa:** Breve História da Gramática no Brasil

**Publicações:**

CAVALIERE, Ricardo. As idéias lingüísticas de João Ribeiro. *Revista Portuguesa de Humanidades*. Braga, Universidade Católica, v. 9, 2005, p. 137-149.

\_\_\_\_\_. *Fonologia e morfologia na gramática científica brasileira*. Niterói: EdUFF, 2000.

\_\_\_\_\_. Norma, exemplaridade e ensino do português. *Revista da Academia Brasileira de Filologia*. Rio de Janeiro: *Abrafil*, v. 3, 2006.

\_\_\_\_\_. *Pontos essenciais em fonética e fonologia*. Rio de Janeiro, Lucerna, 2005.

\_\_\_\_\_. Uma proposta periodização dos estudos lingüísticos no Brasil. *Confluência*. Rio de Janeiro, Liceu Literário Português, v. 24, 2003.

**17. Profª Drª Rosane Santos Mauro Monnerat**

**Linha de Pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** Mecanismos de textualização e a construção da textualidade; produção/recepção do texto: estratégias de construção do sentido na leitura, interpretação e produção textual; o texto midiático na aula de língua portuguesa; recursos de pragmática lingüística em textos didáticos; a interface gramática e texto; aplicação pedagógica de conteúdos lingüísticos; formação de professores em língua materna.

**Projeto de pesquisa:** Leituras de mundo – uma viagem no túnel do tempo (1914/1920/2006): a construção do *ethos* discursivo no *processo de semiotização* do mundo e a interface com o ensino de Língua Portuguesa.

**Publicações:**

MONNERAT, Rosane Santos Mauro. Atos (trans)locutivos no discurso da publicidade - faces e máscaras. In: *Estratégias de leitura: texto e ensino*. Rio de Janeiro: Lucerna, 2006 (no prelo).

MONNERAT, Rosane Santos Mauro; OLIVEIRA, Helênio Fonseca de. O emprego de algumas conjunções no texto. In: *Da língua ao discurso: reflexões para o ensino*. Rio de Janeiro: Lucerna, 2005.

\_\_\_\_\_. *A publicidade pelo avesso*. Niterói: EdUFF, 2003.

\_\_\_\_\_. “A expressão da contra(dis)junção no texto publicitário – Implicações semântico-discursivas” In: *ABP – Zeitschrift zur portugiesischsprachigen Welt*. V. 2, Heft 1/2001, p. 104-114. (publicada em 2001, com divulgação em 2003).

### 18. Profª Drª Sigrid Gavazzi

**Linha de pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** Análise do discurso. Mídia e ensino. Mecanismos argumentativos na fala e na escrita. Estratégias de construção do sentido, na leitura, interpretação e produção textual. Avaliação do aprendizado. Letramento. O discurso e seu estatuto: teoria(a) , metodologia e aplicação pedagógica dos conceitos de língua portuguesa e de lingüística ao trabalho realizado em sala de aula.

**Projeto de pesquisa:** Mídia e argumentação – subsídios teórico-metodológicos para o ensino de língua portuguesa.

**Publicações:**

GAVAZZI, Sigrid & PAULIUKONIS, Maria Aparecida Lino. *Texto e discurso -: mídia, literatura, ensino*. (ogs.) Rio de Janeiro: Lucerna, 2003.

\_\_\_\_\_. Por que investir no Lingüístico lado a lado com o pedagógico? In: PROASA: Programa de alfabetização, socialização e atualização. Belfort Roxo: MEC/SEMED, 2004. p. 60-1

\_\_\_\_\_. Lugares/valores argumentativos no ensino médio. In: GAVAZZI, Sigrid & PAULIUKONIS, Maria Aparecida Lino (ogs.). *Da língua ao discurso: reflexões sobre o ensino*. Rio de Janeiro: Lucerna, 2005. p. 75-89.

\_\_\_\_\_. Por que refletir sobre o ensino ? In: \_\_\_\_\_. *Da língua ao discurso : reflexões para o ensino*. Rio de Janeiro: Lucerna, 2005. p. 9-11.

### 19. Profª Drª Solange Coelho Vereza

**Linha de pesquisa:** Discurso e Interação

**Temas de interesse para pesquisa:** a indeterminação no discurso em língua estrangeira; leitura como construção de sentido; o estudo da metáfora a partir de uma visão sociocognitivista; a relação entre semântica e pragmática no discurso.

**Projeto de pesquisa:** Indeterminação e discurso em língua estrangeira.

**Publicações:**

VEREZA, Solange Coelho. Novos caminhos para o estudo da metáfora. In ZYNGIER, S., VIANA V. e SPALLANZANI, A. *Linguagens e tecnologias: estudos empíricos*. Rio de Janeiro: Publit, 2006.

NARDI, M. I. A, VEREZA, S. C & ZANOTTO (orgs.) Essays on metaphor in language and thought. *Revista Delta*. Volume especial, 2006.

\_\_\_\_\_. Quem fala por mim: identidade na produção discursiva em língua estrangeira. In MOITA LOPES, L.P.e BASTOS C. Liliana *Identidades: Recortes multi e interdisciplinares*. Campinas: Mercado de Letras, 2002.

\_\_\_\_\_. O que esta palavra quer dizer? O sentido literal como metáfora cognitivo-pragmática. *Revista Gragoatá*, vol 8, Niterói, EdUFF, 2001.

\_\_\_\_\_. Contextualizando o léxico: considerações sobre sinonímia e referência. In: DELTA, vol. 16, nº 1, São Paulo, PUC-SP, 2000.

### 20. Profª Drª Terezinha Maria da Fonseca Passos Bittencourt

**Linha de Pesquisa:** Lingüística e ensino de língua

**Temas de interesse para pesquisa:** o ensino de Português: problemas, propostas e perspectivas; as variedades lingüísticas: sua relação com o ensino; oralidade e escrita: recursos lingüístico-discursivos; linguagem e metalinguagem: o ensino da gramática; conexões entre o texto literário e a norma padrão/exemplar; a competência textual: saber expressivo; discurso e texto: a linguagem como *énérgeia* e *érgon*.

**Projeto de pesquisa:** Pessoas do discurso, pronomes possessivos e dêixis.

**Publicações:**

BITTENCOURT, Terezinha da Fonseca Passos. *Teorias lingüísticas aplicadas ao ensino de português*. Cadernos da Academia Brasileira de Filologia. Rio de Janeiro: Academia Brasileira de Filologia. Vol. I, 2002.

BARROS, Luiz Martins Monteiro de & BITTENCOURT, Terezinha da Fonseca Passos. *As propriedades essenciais da linguagem*. Confluência, nº 25 e 26, Rio de Janeiro: Liceu Literário Português/Instituto de Língua Portuguesa, 2003.

BITTENCOURT, Terezinha da Fonseca Passos. *A criação lingüística no português*. Cadernos da Academia Brasileira de Filologia. Vol. II, Rio de Janeiro: Academia Brasileira de Filologia, 2003.

BARROS, Luiz Martins Monteiro de & BITTENCOURT, Terezinha da Fonseca Passos. *A propósito dos pronomes possessivos do português*. Confluência nº 27 e 28, Rio de Janeiro: Liceu Literário Português/Instituto de Língua Portuguesa, 2005.

## 21. Profª Drª Vanda Cardozo de Menezes

**Linha de pesquisa:** Descrição lingüística

**Temas de interesse para pesquisa:** Referenciação e gêneros textuais. Aspectos semânticos, sintáticos e discursivos na estruturação dos textos. Semântica e morfologia lexical. Estudos sobre metáfora e sobre lexicalização.

**Projeto de pesquisa:** Processos semânticos e cognitivos na estruturação e uso de expressões lexicais previsíveis.

### **Publicações:**

MENEZES, Vanda Cardozo de. Formação de palavras: funções semânticas, sintáticas e discursivas. In: TROUCHE, Lygia M. G. (org). *Português em Debate*, Instituto de Letras, UFF. 1 CD, p. 108, edição 2005 (ISBN 85-905313-1-7)

\_\_\_\_\_. Contextos de encaixamento: verbo ter na matriz. In: BARROZO, Nilza D. (org). *Conexão de orações*. Revista Veredas. Juiz de Fora: UFJF, dez. 2005.

\_\_\_\_\_. Construções *para + infinitivo*: um motivo para repensar o ensino de gramática. *Linguagem e ensino*, v.7, n. 2, p. 121-140, 2004.

\_\_\_\_\_. Orações infinitivas: funcionalidade e redução. In: BRANDÃO, Silvia Figueiredo & MOTA, Maria Antônia (org). *Análise contrastiva de variedades do português: primeiros estudos*. Rio de Janeiro: In-Fólio, 2003, p. 147-168.

## ÁREAS DE CONCENTRAÇÃO EM LITERATURAS

### 1. Profª Drª Ângela Maria Dias

**Linhas de Pesquisa:** Literatura, outras artes e indústria cultural, Perspectivas teóricas dos estudos literários.

**Temas de interesse para pesquisa:** história da cultura brasileira; teoria crítica da cultura contemporânea; estética na contemporaneidade; mídia, outras artes e vida cultural; perspectivas filosóficas sobre a relação atual entre as diferentes mídias; cinema e literatura brasileiros contemporâneos; literatura comparada e latino-americanismo.

**Projeto de pesquisa:** Representações contemporâneas da crueldade: Letras & Imagens do Brasil (apoiado pelo Cnpq).

### **Publicações:**

DIAS, Ângela Maria & GLENADEL, Paula (org.). *Estéticas da crueldade*. Rio de Janeiro, Atlântica Editora, 2004.

DIAS, Ângela Maria. “Barthes e a fotografia: Por uma fenomenologia do afeto”. In: GLENADEL, Paula & CASA NOVA, Vera. *Viver com Barthes*. Rio de Janeiro, 7Letras, 2005.

\_\_\_\_\_. “O vó do olhar e a cena melancólica em Sérgio Sant’Anna”. *O eixo e a roda*. Belo Horizonte, Faculdade de Letras da UFMG, Vol.9/10, 2003/2004, p.35-51.

\_\_\_\_\_. “Nelson Rodrigues e o Rio de Janeiro: memórias de um passional”. *Alea: Estudos Neolatinos*. Programa de Pós-Graduação em Letras Neolatinas, Faculdade de Letras/UF RJ. V.7, nº1, Rio de Janeiro, junho/2005.

\_\_\_\_\_. “Valêncio Xavier e o aprendizado do olhar como perda”. *Revista da ANPOLL/Associação Nacional de Pós-Graduação e Pesquisa em Letras e Linguística*. São Paulo, nº1, 2005.



**2- Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Ceila Maria Ferreira Batista Rodrigues Martins**

**Linhas de Pesquisa:** Perspectivas teóricas dos estudos literários; Literatura e vida cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** Crítica Textual; Crítica Genética; prosa literária portuguesa, especialmente séculos XIX, XX e XXI; relações luso-brasileiras na produção literária da segunda metade do século XIX; autor e autoria; tradição e transmissão textual; Eça de Queirós; Narratologia; Estudos de Gênero.

**Projeto de pesquisa:** Os conceitos de autor e autoria, em Portugal e no Brasil, na segunda metade do século XIX.

**Publicações:**

MARTINS, Ceila Ferreira. Crítica Textual e Literatura. IN: JOBIM, José Luís/REIS, Livia e outros (coords.). *Anais do Encontro Regional da ABRALIC*. Rio de Janeiro: ABRALIC, 2005. CD-ROM.

\_\_\_\_\_. *Eça de Queiroz: o escritor e a cidade*. Rio de Janeiro: Sociedade Eça de Queiroz, 1999.

\_\_\_\_\_. Intertextualidade e identidade feminina em *Novas cartas portuguesas* e *Lucrecia*. IN: REIS, Livia de Freitas/VIANNA, Lúcia Helena/PORTO, Maria Bernadette. *Mulher e literatura*. Niterói/Rio de Janeiro: EdUFF / Sette Letras, 1999, p. 413 - 420.

\_\_\_\_\_. Resgate de Escritoras e Revisão da História da Literatura. In: BRANDÃO, Izabel/MUZART, Zahidé. *Refazendo Nós*. Florianópolis/Santa Cruz do Sul: Editora Mulheres/EDUNISC, 2003, p. 73-78.

**3. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Celia de Moraes Rego Pedrosa**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Literatura, outras artes e indústria cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** poesia moderna e contemporânea; literatura e nacionalidade; crítica literária brasileira do século XX; literatura e indústria cultural.

**Projeto de pesquisa:** Poesia e contemporaneidade. Poéticas do olhar; políticas da imagem.

**Publicações:**

PEDROSA, Celia. Poéticas do olhar na contemporaneidade, In: *Literatura e sociedade*. Revista do Departamento de Teoria Literária e Literatura Comparada da USP. São Paulo: EdUSP, 2005, nº 8.

\_\_\_\_\_. Antonio Candido: memória, história, biografia. In: *Palavra*. Revista do Programa de Pós-graduação em Letras da PUC-RJ. Rio de Janeiro: Loyola, 2004, nº 10.

\_\_\_\_\_. Poesia, cânone, valor: figurações da pedra em Carlos Drummond de Andrade e Armando Freitas Filho. In: PEDROSA, Celia e MATOS, Cláudia (org.). Sobre poesia. *Revista Gragoatá* nº 12, 2002.

\_\_\_\_\_. CAMARGO, Maria Lucia B (org.). *Poesia e contemporaneidade; leituras do presente*. Chapecó: Argos, 2001.

**4. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Dalva Calvão**

**Linhas de pesquisa:** Perspectivas teóricas dos estudos literários; Literatura, outras artes e indústria cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** Ficção portuguesa contemporânea. Dimensão dialógica e crítica do romance. Narrativa contemporânea e estética neobarroca. Escrita e representações da morte. Ficção portuguesa e cultura contemporânea. Relações luso-brasileiras na ficção contemporânea.

**Projetos de pesquisa:** Releituras do barroco na ficção portuguesa contemporânea. Figurações da morte em romances portugueses contemporâneos.

**Publicações:**

CALVÃO, Dalva. Agustina, Florbela, a escrita e a vida. In: *Anais do XX Encontro da ABRAPLIP – No limite dos sentidos*. Rio de Janeiro: L. Christiano, 2005, CD-ROM.

\_\_\_\_\_. José Cardoso Pires: a arte da ironia nas entrelinhas do diálogo. In: CALVÃO, Dalva e ALVES, Ida (org.). *Anais do III Seminário de Literaturas de Língua Portuguesa: Portugal e África – Entre o riso e a melancolia, de Gil Vicente ao século XXI*. Rio de Janeiro: L.Christiano, 2004, CD-ROM.

\_\_\_\_\_. Presença do Brasil na obra de José Cardoso Pires. In: LEPECKI, Maria Lúcia (org.) *José Cardoso Pires – uma vírgula na paisagem*. Roma: Bulzoni, 2003, pp.25-41.

\_\_\_\_\_. *Oríon*, de Mário Cláudio: uma escrita em constelação. In: *Anais do XIX Encontro da ABRAPLIP*. Curitiba: UFP, 2003, CD-ROM.

**5. Profª Drª Eurídice Figueiredo**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** relações literárias interamericanas; construção de identidades nacionais; evolução do romance; representações da alteridade.

**Projetos de pesquisa:** Representações do mestiço e da mestiçagem na literatura das Américas. (apoiado pelo CNPq); A narrativa contemporânea.

**Publicações:**

FIGUEIREDO, Eurídice (org). *Conceitos de literatura e cultura*. Juiz de Fora: Editora UFJF, Niterói: EdUFF, 2005.

\_\_\_\_\_. GLENADEL, Paula (org). *O francês e a diferença*. Rio de Janeiro: Sete Letras, 2006.

\_\_\_\_\_. O humor como arma estética e identitária nas obras de Dany Laferrière e Yinka Shonibare. *Gragoatá 19*. Niterói: EdUFF, 2. semestre 2005. p. 253-266.

\_\_\_\_\_. L'humour rabelaisien de Patrick Chamoiseau et Mário de Andrade. *Revue Itinéraires et Contacts de Cultures*. Université Paris XIII. Paris: L'Harmattan, 2006. p. 79-96

**6. Prof. Dr. Fernando Muniz**

**Linha de pesquisa:** Perspectivas teóricas dos estudos literários

**Temas de interesse para pesquisa:** fundamentação filosófica da teoria da literatura; relação entre literatura e filosofia; gênese da literatura na Grécia antiga; filosofia e gênero literário; filosofia e estilo.

**Projeto de pesquisa:** O Filebo de Platão. Tradução, introdução e notas.

**Publicações:**

MUNIZ, Fernando D. P. Dialética Socrática: entre a Ironia e a *Parrhesia*. **Boletim do Centro de Pensamento Antigo**, Campinas, v. 12, 2002.

\_\_\_\_\_ e RUDEBUSCH, G. Plato: Philebus 15b: A Problem Solved. **The Classical Quarterly** Volume 54, n. 2, 2004.

\_\_\_\_\_. Mímesis e Analogia na Crítica à Retórica do *Górgias* de Platão. **Gragoatá 7**. 1999.

\_\_\_\_\_. Plato: Pleasure and Deficiency of The Sensible World. **Southwest Philosophy Review** - Southwestern Philosophical Society, EUA, v. 16:2, p. 21-30, 2000.

**7. Profª Drª Ida Maria Santos Ferreira Alves**

**Linhas de pesquisa:** Perspectivas teóricas dos estudos literários; Literatura e vida cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** poesia portuguesa, especialmente séculos XIX e XX; poesia e crítica; teorização poética na prática do poema; poesia e cultura contemporânea; poesia e visualidade; poesia e a escrita do corpo / História; poesia e figurações da morte; relações luso-brasileiras na poesia e crítica portuguesa dos séculos XIX e XX.

**Projetos de pesquisa:** Olhares oblíquos: modos de ver e escrever, na poesia, a cultura portuguesa contemporânea; Ficções e figurações da morte na poesia portuguesa moderno-contemporânea; António Feliciano de Castilho: um poeta-crítico oitocentista entre a tradição e a renovação.

**Publicações:**

ALVES, Ida Ferreira. *Quando cantar é cortar a língua: a poesia de Gastão Cruz e Adília Lopes*. In: DIAS, Angela Maria e GLENADEL, Paula [org.]. *Estéticas da crueldade*. Rio de Janeiro: Atlântica, 2004. p. 225-238.

\_\_\_\_\_. *Jorge de Sena e a ética da poesia: um testemunho para os poetas de 70*. In: SANTOS, Gilda [intr. e org.]. *Jorge de Sena: ressonâncias e cinquenta poemas*. Rio de Janeiro: 7Letras, 2006. p. 32-38.

\_\_\_\_\_. *A poesia portuguesa contemporânea e a opção pela narratividade*. *Alea 3/2*. Rio de Janeiro: UFRJ, 2002. p. 57-66.

\_\_\_\_\_. *Diálogos e confrontos na poesia portuguesa pós-60*. *Gragoatá – Revista do Programa de Pós-Graduação em Letras / UFF*. Niterói: EdUFF, n 12: 179-195, 2002.

**8. Prof. Dr. João Luiz Vieira**

**Linha de pesquisa:** Literatura, outras artes e indústria cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** cinema e literatura; imagem e corpo; a construção do olhar no cinema e no audiovisual.

**Projeto de pesquisa:** O corpo do voyeur: Alair Gomes, Djalma Batista e Pedro Almodóvar.

**Publicações:**

VIEIRA, João Luiz. *Câmera-faca: o cinema de Sérgio Bianchi*. Portugal: Festival de Cinema Luso-Brasileiro de Santa Maria da Feira, 2004.

\_\_\_\_\_. *Cinema Novo & Beyond*. New York: The Museum of Modern Art, 1998.

\_\_\_\_\_. Anatomias do visível: cinema, corpo e a máquina da ficção-científica. In: NOVAES, Adauto (org.) *O homem-máquina: a ciência manipula o corpo*. São Paulo: Companhia das Letras, 2003.

\_\_\_\_\_. O corpo popular, a chanchada revisitada, ou o cinema carioca por excelência. In: *Acervo: Revista do Arquivo Nacional*. Rio de Janeiro: Arquivo Nacional, 2003. Vol. 16; 45-62.

**9. Prof. Dr. José Carlos Barcellos**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Literatura, outras artes e indústria cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** literatura portuguesa clássica e moderna; literatura e teologia; literatura e homoerotismo; literatura infantil portuguesa.

**Projeto de pesquisa:** Literatura e Teologia

**Publicações:**

BARCELLOS, José Carlos. *Literatura e espiritualidade: uma leitura de Jeunes Années*, de Julien Green. Bauru: EdUSC, 2001.

\_\_\_\_\_. Homossociabilidade masculina e homoerotismo na ficção de Eça de Queirós. In: SCARPELLI, Marli Fantini; OLIVEIRA, Paulo Motta (orgs.). *Os centenários: Eça, Freyre, Nobre*. Belo Horizonte: CESP-FALE-UFMG, 2001.

\_\_\_\_\_. Em busca do significado teológico de obras literárias — uma abordagem a partir da hermenêutica. *Gragoatá* 8, Niterói, EdUFF, 113-128, 1º sem. 2000.

\_\_\_\_\_. *O herói problemático em Cerromaior*: subsídios para os estudos do Neo-realismo português. Niterói: EdUFF, 1997. [Coleção Ensaios].

**10. Prof. Dr. José Luís Jobim de Salles Fonseca**

**Linha de pesquisa:** Perspectivas teóricas nos estudos literários.

**Projeto de pesquisa atual:** O nacionalismo diante da globalização: uma perspectiva histórica para os estudos literários

**Temas de interesse para pesquisa:** história da literatura; nacionalismo e globalização; leitura e produção textual em perspectiva histórica; literatura e computação.

**Publicações:**

JOBIM, José Luís. *Formas da teoria - sentidos, conceitos, políticas e campos de força nos estudos literários*. 2. ed. Rio de Janeiro: Caetés, 2003.

\_\_\_\_\_. (org.) *A biblioteca de Machado de Assis*. Rio de Janeiro: Topbooks, 2001.

\_\_\_\_\_. (org.) *Introdução ao Romantismo*. Rio de Janeiro: Editora da Universidade do Estado do Rio de Janeiro, 1999.

\_\_\_\_\_. (org.) *Literatura e identidades*. Rio de Janeiro: UERJ, 1999.

**11. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Laura Cavalcante Padilha**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** literaturas africanas de língua portuguesa; literaturas comparadas de língua portuguesa; pressupostos críticos africanos; o cânone e as literaturas emergentes; alteridade e representação; a questão pós-colonial e a análise dos espaços ficcionais, em seus vários níveis.

**Projeto de pesquisa:** Espaços angolanos em novos mapas e relatos ficcionais (projeto individual integrado ao geral intitulado Cartografias identitárias: novas negociações de sentido nas literaturas de língua portuguesa) - Apoiado pelo CNPq, com bolsa de pesquisa (nível 1-B) – período: agosto de 2003 a fevereiro de 2007.

**Publicações:**

PADILHA, Laura Cavalcante. *Novos pactos, outras ficções: Ensaio sobre literaturas afro-luso-brasileiras*. Lisboa/Porto Alegre: Ed. Imbondeiro/PUC/RS, 2002.

\_\_\_\_\_. *Entre voz e letra: o lugar da ancestralidade na ficção angolana do século XX*. Niterói: EdUFF, 1995, [Coleção Ensaio] / 2 ed., Lisboa: Novo Imbondeiro, 2005.

\_\_\_\_\_. *Da construção identitária a uma trama de diferenças – Um olhar sobre as literaturas de língua portuguesa*. In: *Revista Crítica de Ciências Sociais*. Coimbra: Centro de Estudos Sociais, 2005.

\_\_\_\_\_. e MATA, Inocência (org). *A Poesia e a Vida. Homenagem a Alda Espírito Santo*. Lisboa: Colibri, 2006.

**12. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Livia Reis**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Literatura e outras artes e indústria cultural.

**Tema de interesse para pesquisa.** Relações literárias e culturais Brasil X América Hispânica, cânone e margem, o testemunho e textualidades emergentes, construções identitárias, transculturação e suas interfaces.

**Projeto de Pesquisa:** Aventura de um diálogo possível: Brasil- América Hispânica

**Publicações:**

REIS, Livia. Pontos para um estudo de diálogo intelectual Brasil-América Hispânica. *Tecendo o Hispanismo no Brasil*. TROUCHE, André & PARAQUETT, Márcia (orgs). Rio de Janeiro: CCLS, 2004.

\_\_\_\_\_. O testemunho como construção da memória. *Hispanismo 2000*. REIS, Livia & TROUCHE, André. (orgs) Niterói: ABH, Consejería de Educación, 2002.

\_\_\_\_\_. Cânone, tradição e traição. *Fronteiras do literário II*. REIS, Livia & PARAQUETT, Márcia (orgs) Niterói: Eduff, 2001.

\_\_\_\_\_. Transculturação e transculturação narrativa. Aproximações e releituras. *Anais VIII Congresso da ABRALIC*. Belo Horizonte, 2002. CD.

**13. Prof<sup>a</sup> Dr<sup>a</sup> Lucia Helena**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Perspectivas teóricas dos estudos literários.

**Temas de interesse para pesquisa:** Itinerários da teoria literária; Inter-relações dos estudos literários e culturais; Reconstrução da teoria da literatura; Literatura, identidade e construção da subjetividade; Estudos teóricos da modernidade e da pós-modernidade; Narrativas do moderno e do pós-moderno. Estudos de cultura brasileira e da narrativa brasileira e internacional contemporâneas em face da crise provocada pela globalização.

**Projetos de pesquisa:** *O pensamento trágico e as ficções da crise* - Projeto apoiado pelo CNPq para o triênio mar/2006 a fev/2009.

**Publicações:**

HELENA, Lucia. *A solidão tropical. O Brasil de Alencar e da modernidade*. Porto Alegre: EdPUCRS, 2006, 246 pp.

\_\_\_\_\_. & PIETRANI, Anélia. (Org.). *Literatura e poder*. Rio de Janeiro: Contra Capa; Brasília: CNPq, 2006, 236 pp.

\_\_\_\_\_. O drama ilimitado e autodefinidor da ficção. In: *Matraga*. Revista do Programa de Pós-Graduação em Letras da UERJ – ano 12, nº 17: 89-107. Rio de Janeiro: Editora Caetés, 2005.

\_\_\_\_\_. A solidão tropical e os pares à deriva. In: *Luso-Brazilian Review*, nº 41: p. 01-18, 2004. The University of Wisconsin, Madison, USA.

**14. Prof. Dr. Luis Filipe Ribeiro**

**Linha de Pesquisa:** Literatura e vida cultural. Perspectivas teóricas dos estudos literários.

**Temas de interesse para pesquisa:** Análise do Discurso; História das Idéias; Romance do Século XIX; Indivíduo e romance.

**Projeto de pesquisa:** Análise de Discursos e Romance: individualismo e formação social.

**Publicações:**

RIBEIRO, Luis Filipe. *Geometrias do Imaginário*. Santiago de Compostela: Edicions Laidvento, 2000.

\_\_\_\_\_. “Fausto, o mito da negatividade”. *Gragoatá*, Revista do Programa de Pós-graduação em Letras da UFF, Niterói, EdUFF, nº 6, 1999.

\_\_\_\_\_. *Mulheres de papel*: um estudo do imaginário em José de Alencar e Machado de Assis. Niterói: EdUFF, 1996.

\_\_\_\_\_. “A idéia de Nação: uma cuidadosa arquitetura de Alencar”. *Revista Brasil de Literatura* (revista virtual na Internet), 2005.

**15. Profª Drª Lygia Rodrigues Vianna Peres**

**Linha de Pesquisa:** Literatura e outras Arte; Literatura e vida cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** O Teatro do século XVII: a Pintura; a recuperação da memória histórica da Península Ibérica; a tradição emblemática a partir de Andréa Alciato: Sor Juana Inês de la Cruz, Pe. Antonio Vieira, Carlos de Siguenza y Góngora.

**Projeto de Pesquisa:** O Retrato e o Auto-Retrato na Expressão Barroca do Teatro e da Pintura do “Século de Ouro”. Leitura Intersemiótica.

**Publicações:**

PERES, Lygia R.V. *O Maravilhoso em Calderón de la Barca. Teatro da Memória*. Rio de Janeiro: Ágora da Ilha, 2001.

\_\_\_\_\_. *Historia y emblemática en la teatralidad barroca de Calderón de la Barca*, in CALDERÓN 2000, Berlim: Edition Reichenberger, 2002.

\_\_\_\_\_. *El retrato en la expresión barroca del teatro del “Siglo de Oro”: emblemática y teatralidad*. In Actas de VI CONGRESO DE LA ASOCIACIÓN INTERNACIONAL SIGLO DE ORO (AISO) Burgos /La Rioja: Universidad de Burgos/Universidad de La Rioja, 2003, pp. 665-779.

**16. Profª Drª Magnólia Brasil Barbosa do Nascimento**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** O processo literário espanhol. A ficção no processo histórico-cultural da Espanha de pós-guerra. Narrativa espanhola de fim do século XX. Ficção e História.

**Projeto de pesquisa:** A interface da violência na narrativa espanhola: reflexos da guerra civil e do franquismo

**Publicações:**

NASCIMENTO, Magnólia Brasil B.do. *O diálogo impossível: a ficção de Miguel Delibes e a sociedade espanhola no franquismo*. Niterói: EdUFF, 2001.

\_\_\_\_\_. “O verso romance: diálogos transoceânicos”. In: *Literaturas Estrangeiras e o Brasil: Diálogos*. Org de Laura Zuntini Ibarra. São Paulo, Humanitas/FAPESP, 2004.

\_\_\_\_\_. “Tecendo leitores, construindo leituras: o texto literário em língua espanhola”. In: *Tecendo o hispanismo no Brasil*. Org: Marcia Paraquett; André Luiz Gonçalves Trouche. Rio de Janeiro: CCLS, 2004.

\_\_\_\_\_. “Entre a realidade e a ficção, quatrocentos anos depois”. In: *Dom Quixote: utopias*. Org: Livia Reis e André Luiz Gonçalves Trouche.

**17. Profª Drª Maria Bernadette Velloso Porto**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** Literatura e exílio: a poética das migrações. A invenção do cotidiano e a elaboração de estratégias de sobrevivência em “literaturas da exigüidade”. Negociações identitárias em textos literários marcados pela babelização de línguas, memórias e experiências culturais. Tradução e travessia de fronteiras. Práticas espaciais e configurações identitárias nas Américas.

**Projeto de Pesquisa:** Poéticas da exigüidade e dos deslocamentos nas Américas. Projeto apoiado pelo CNPq (de março de 2003 a fevereiro de 2006)

**Publicações**

PORTO, Maria Bernadette. "Negociações identitárias e estratégias de sobrevivência em textos das migrações". In: BERND, Zilá. *Americanidade e transferências culturais*. Porto Alegre: Editora Movimento, 2003.

\_\_\_\_\_. "Cartografias identitárias da migração na literatura quebequense contemporânea". In: BESNER, Neil e BELLEI, Sérgio. *Ilha do desterro 40. Postcolonial cultures in contact: Bras(z)il/Canada(á)*. Florianópolis: Editora da Universidade Federal de Santa Catarina, 2003.

\_\_\_\_\_. (org.) *Fronteiras, passagens, paisagens na literatura canadense*. Niterói: EDUFF/ABECAN, 2000.

\_\_\_\_\_. (org.) *Identidades em trânsito*. Niterói: EDUFF/ABECAN, 2004.

**18. Profª Drª Maria Elizabeth Chaves de Mello**

**Linha de pesquisa:** Perspectivas teóricas nos estudos literários

**Projeto de pesquisa:** O passado no presente: releituras da modernidade Projeto apoiado pelo CNPq.

**Temas de interesse para pesquisa:** literatura e modernidade – o autor e o crítico como leitores - reflexões sobre o ficcional no texto literário – relações entre teoria e texto literário.

**Publicações:**

MELLO, Maria Elizabeth Chaves & PERRONE-MOISÉS, Leyla. *De volta a Roland Barthes*, Niterói, EDUFF, 2005.

\_\_\_\_\_. Lawrence Sterne e a questão da narrativa na modernidade in *Literatura e comparativismo* (org. Ana Lúcia de Souza Henriques), Rio de Janeiro, EDUERJ, 2005.

\_\_\_\_\_. Reação às idéias européias na crítica literária brasileira no século XIX: o caso Machado de Assis in *Nação e Invenção* (org. Lúcia Helena), Rio de Janeiro, Contra-Capa Livraria Ltda, 2004.

\_\_\_\_\_. Machado de Assis, leitor de Lawrence Sterne in *A biblioteca de Machado de Assis* (org. José Luiz Jobim), Rio de Janeiro, Topbooks e Academia Brasileira de Letras, 2001.

\_\_\_\_\_. Construindo o conceito de identidade nacional in *Revista Gragoatá* n°11, Niterói, Eduff, 2002.

**19. Profª Drª Maria Lucia Wiltshire de Oliveira**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Perspectivas teóricas nos estudos literários.

**Temas de interesse para pesquisa:** literatura e história; literatura e ética; literatura e sociedade; literatura e subjetividade.

**Projeto de pesquisa:** A representação da família no romance português moderno

**Publicações:**

OLIVEIRA, Maria Lúcia Wiltshire de. Vocação e mulher ao som de teclados. *Revista Gragoatá*, número 18, Niterói, EDUFF, 2005.

\_\_\_\_\_. *De Camões a Saramago, leituras da pátria portuguesa*. Rio de Janeiro: Booklink, 2004.

\_\_\_\_\_. Entre uma Lisboa moura e um cerco cristão, uma caligrafia da visualidade. *Caderno de Letras*, Niterói: 2003.

\_\_\_\_\_. Destinos e desejos femininos em *O silêncio* de Teolinda Gersão. In: CARPELLI, M.F. e DUARTE, C. L. (Org.). *Gênero e representação nas literaturas de Portugal e África*. Belo Horizonte: UFMG/FALE, 2002.

**20. Prof. Dr. Mário César Lugarinho**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** literatura e história da cultura; literatura e estudos culturais; estudos pós-coloniais nas Literaturas Africanas de Língua Portuguesa; estudos gays e lésbicos nas literaturas de língua portuguesa; a leitura e a formação do leitor.

**Projetos de pesquisa:** trânsitos por ruínas: memória, resistência e subjetividade na literatura da era da globalização.

**Publicações:**

LUGARINHO, M. C. Manuel Alegre: mito, memória e utopia. Lisboa: Colibri - Instituto de Estudos de Literatura Tradicional/ Universidade Nova de Lisboa, 2005, v.1. 182 p.

-----, Homocultura e literatura: de volta ao "luso princípio *queer*" In: Imagem e Diversidade Sexual. 1 ed. São Paulo: Nojosa, 2004, p. 234-240.

-----, Dizer EU em África: poesia e subjetividade. Scripta. Belo Horizonte:, v.7, n.13, p.314 - 319, 2004.

-----, "Literatura de Sodoma": o cânone literário e a identidade homossexaul. Gragoatá. Niterói: v.14, p.133 - 147, 2003.

-----, "Al Berto: the lusitanian queer principle". In: ARENAS, Fernando & QUILAN, Susan (eds). *Lusosex. Sexuality and gender at the Portuguese speaking literature*. Minneapolis: University of Minnesota Press. 2002.

**21. Profª Drª Marlene Gomes Mendes**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida literária

**Temas de interesse para pesquisa:** crítica textual e crítica genética; preparação de edições críticas, genético-críticas e textos críticos de autores da literatura brasileira.

**Projetos de pesquisa:** Preservação dos manuscritos do romance *Memorial de Maria Moura*, de Rachel de Queiroz. Preparação da correspondência recíproca de Prudente de Moraes, Neto e Mário de Andrade.

**Publicações:**

MENDES, Marlene Gomes. *Edição crítica em uma perspectiva genética de As Três Marias*, de Rachel de Queiroz. Niterói: EdUFF, 1998.

\_\_\_\_\_. *et alii*. Edição crítica de *Martim Cererê*, de Cassiano Ricardo. Rio de Janeiro: Antares, INL, EdUFF, 1987.

\_\_\_\_\_. Documentos de processo do romance *Memorial de Maria Moura*, de Rachel de Queiroz: CD-Rom. 2002.

\_\_\_\_\_. *Estabelecimento do texto crítico de 18 títulos da obra de Clarice Lispector*. Rio de Janeiro: Rocco, 1998/1999.

**22. Profª Drª Matildes Demetrio dos Santos**

**Linha de Pesquisa:** Literatura e Vida Cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** discursos autobiográficos; a memória e o testemunho; a correspondência literária; a literatura e o cinema; a literatura brasileira contemporânea.

**Projeto de Pesquisa:** "Modernistas e ultramodernistas no Rio de Janeiro".

**Publicações:**

SANTOS, Matildes Demetrio dos. O Modernismo no Rio de Janeiro: Bandeira e Mário. In: *Cadernos do CNLF*. Rio de Janeiro: CiFeFil/UERJ, 2004, v. 09, p. 245-257.

\_\_\_\_\_. *Serafim Ponte Grande. Um livro de passagem*. In: HELENA, Lúcia (org.) *Nação-Invenção*. Ensaios sobre o nacional em tempos de globalização. Rio de Janeiro: ContraCapa Livraria, 2004, p. 117-128.

\_\_\_\_\_. Na intimidade de um estudante solitário. A correspondência de Álvares de Azevedo. IN: *Cadernos do CNLF*. Rio de Janeiro: CiFeFil/ UERJ, 2000, v. 01, p. 49-60.

\_\_\_\_\_. *Ao sol carta é farol. A correspondência de Mário de Andrade e outros missivistas*. São Paulo: Anna Blume, 1998.

**23. Profª Drª Paula Glenadel**

**Linha de pesquisa:** Perspectivas teóricas nos estudos literários

**Temas de interesse para pesquisa:** relações entre literatura, filosofia, psicanálise; poesia moderna e contemporânea; desconstrução e representações da alteridade.

**Projeto de pesquisa:** Figuras do afundamento: sujeito e sentido na modernidade e mais além

**Publicações:**

GLENADEL, Paula. Crueldade e hierarquias: motivos animais em Hugo e Lautréamont. In: DIAS, Angela e GLENADEL, Paula (org.) *Estéticas da crueldade*. Rio de Janeiro, Ed. Atlântica, 2004.

\_\_\_\_\_. Ressurgência barroca: estilo e tradução cultural em Jacques Derrida. *Outra Travessia revista de literatura* n. 3, Ilha de Santa Catarina, 2005.

\_\_\_\_\_. Corpo a corpo: leitura e escrita em Barthes. In: CASA NOVA, Vera; GLENADEL, Paula. (Org.). *Viver com Barthes*. Rio de Janeiro: Viveiros de Castro, 2005.

\_\_\_\_\_. Desertos, senhas e miragens: a tradução e o pensamento derridiano. In: NASCIMENTO, E.. (Org.). *Jacques Derrida: pensar a desconstrução*. São Paulo: Estação Liberdade, 2005.

**24. Prof. Dr. Paulo Azevedo Bezerra**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Estudos Teóricos da Literatura

**Temas de interesse para pesquisa:** 1) a literatura e as diversas manifestações da cultura e do imaginário; 2) a literatura e as formas populares de cultura representadas pela tradição carnavalesca; 3) a interação das vozes na tessitura narrativa: dialogismo e polifonia. Literatura à luz dos enfoques teóricos mais atuais.

**Projeto de Pesquisa:** Dialogismo e Polifonia no romance de Machado de Assis.

**Publicações.**

BEZERRA, Paulo. “Gonçalves Dias; o resgate do nacional”, in *Nação–invenção* (Organização de Lucia Helena). Ed. Contra CAPA, p. 195-205, Rio de Janeiro, 2004.

\_\_\_\_\_. “Polifonia”, in *Bakhtin. Conceitos-chave*. Beth Brait (org), Ed. Contexto, p.191-201, São Paulo, 2005.

\_\_\_\_\_. *Dostoievski. Bobók. Tradução e análise do texto*. (livro) Ed. 34, São Paulo, 2005.

\_\_\_\_\_. “Um romance profecia”. Posfácio ao romance *Os demônios*, de F. Dostoievski. Ed. 34, São Paulo, 2004.

**25. Prof. Dr. Sílvio Renato Jorge**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Perspectivas teóricas dos estudos literários.

**Temas de interesse para pesquisa:** narrativa portuguesa, sobretudo a contemporânea; narrativa angolana e moçambicana; estudos comparados de literaturas de língua portuguesa; escrita e identidade cultural; questões de gênero; emigração e exílio: configurações literárias da margem; literatura e criação; fronteiras culturais e estéticas: dissoluções/mediações; configurações da memória na literatura contemporânea.

**Projeto de pesquisa:** O Caminho das Fronteiras: negociações de sentido nas literaturas de língua portuguesa. Projeto apoiado pelo CNPq.

**Publicações:**

JORGE, Sílvio Renato. Habitantes da fronteira: os portugueses e o mundo. In: CONVERGÊNCIA LUSÍADA. Rio de Janeiro: n. 21, 2005.

\_\_\_\_\_. Jorge de Sena: um poeta sem fronteiras. In: SANTOS, Gilda (org.). *Jorge de Sena: Ressonâncias e Cinquenta poemas*. Rio de Janeiro: 7Letras, 2006.

\_\_\_\_\_. Palavras de dor: expressões da perda na poesia de José Craveirinha. In: SCRIPTA. Belo Horizonte: v.6, nº 12, 2003.

\_\_\_\_\_. (org.). *Literaturas de Abril e Outros Estudos*. Niterói: EdUFF, 2002.

\_\_\_\_\_. Uma trama de referências: o Fradique Mendes de *Nação Crioula*. In: METAMORFOSES. Rio de Janeiro/Lisboa: nº 2, set. 2001.



**26. Profª Drª Sonia Torres**

**Linhas de pesquisa:** Literatura e vida cultural; Literatura, outras artes e indústria cultural.

**Temas de interesse para pesquisa:** (i)migração, diáspora e exílio; *performances* de identidades políticas (inter)americanas; cultura política e suas representações literárias.

**Projeto de pesquisa:** Tramando Terror (Literatura e *performances* do terror/ismo).

**Publicações:**

TORRES, Sonia. Meaningful Acts: Terrorists, Artists, and States. *Peace and Change*, Oxford:Blackwell Publishing Co., v. 31, n. 2, pp. 204-221, 2006.

\_\_\_\_\_. Manufaturando dissidência: performance e política em *The Noam Chomsky Lectures. Ilha do Desterro: A Journal of English Language, Literatures in English and Cultural Studies*, vol. 47, "Diversity and/or Difference? Critical Perspectives", org. Eliana Ávila e Liane Schneider, Florianópolis: EdUFSC, v. 47, 2005, pp. 157-170.

\_\_\_\_\_. O Lugar do Exílio:memória a (re)cobrar. *Légua & Meia. Revista de literatura e diversidade cultural*, Feira de Santana: UEFS, nº 3, 2005. p. 176-185.

\_\_\_\_\_. *Nosotros in USA. Literatura, etnografia e geografias de resistência*. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editores, 2001.

**27. Profª Drª Susana Kampff Lages**

**Linha de pesquisa:** Literatura e outras artes; literatura e vida cultural; Perspectivas teóricas nos estudos literários.

**Projeto de pesquisa:** Memória e tradução. Reflexões sobre escritores modernos em língua portuguesa e alemã

**Temas de interesse:** literatura e tradução; literatura e psicanálise; literatura e memória; literatura e viagem; multilingüismo na literatura; teoria da tradução; tradução e recepção de literatura alemã no Brasil; expressionismo na literatura e na arte; relações judaico-alemãs: a literatura da Shoá.

**Publicações:**

LAGES, S. K. Memória e melancolia em Paul Celan. Cisões e desdobramentos entre ‘*Die Todesfuge (A fuga da morte)*’ e ‘*Die Posaunenstelle (O lugar das trombetas)*’. *Revista brasileira de estudos germânicos*. v.8, p.87 - 99, 2004.

\_\_\_\_\_. *João Guimarães Rosa e a saudade*. São Paulo: Ateliê Editorial, 2003.

\_\_\_\_\_. Das (im)possibilidades de traduzir Kafka **In: O desaparecido ou Amerika** ed.São Paulo : Editora 34, 2003, p. 271-298.

\_\_\_\_\_. *Walter Benjamin: Tradução e melancolia*. São Paulo: Edusp, 2002.

**28. Profª Drª Vera Lucia Soares**

**Linha de pesquisa:** Literatura e vida cultural

**Temas de interesse para pesquisa:** literaturas francófonas (Maghreb e África Negra) e literaturas das migrações (Oriente/Ocidente); literatura e história; autobiografia, ficção e memória; relações de gênero.

**Projeto de pesquisa:** Travessias narrativas entre o Oriente e o Ocidente: autobiografia, ficção e memória na escrita do imigrante.

**Publicações:**

SOARES, Vera Lucia. A palavra feminina de combate e resistência na Argélia contemporânea. *Gênero*. Revista do Núcleo Transdisciplinar de Estudos de Gênero – NUTEG, Niterói, EdUFF, v. 5, n. 2, 1º semestre 2005, p. 37-49.

\_\_\_\_\_. Representações literárias de uma “guerra invisível”: a década de 1990 na Argélia. *Tempo*. Revista do Departamento de História da UFF, Rio de Janeiro, 7Letras/EdUFF, n. 17, Jul-Dez. 2004, p. 105-127.

\_\_\_\_\_. Entre mémoire et oubli: un tiers-espace d’invention d’identités migrantes. In: BONN, Charles (org). *Échanges et mutations des modèles littéraires entre Europe et Algérie*. Paris: L’Harmattan, 2004, p. 287-296.

\_\_\_\_\_. Reinventando identidades entre a memória e a desmemória. In: PORTO, Maria Bernadette (org). *Identidades em trânsito*. Niterói: EdUFF/ABECAN, 2004, p. 229-244.



**CÍCERO MAURO FIALHO RODRIGUES**

Reitor

**ANTONIO JOSÉ DOS SANTOS PEÇANHA**

Vice – Reitor

**ESTHER HERMES LÜCK**

Pró-reitora de Assuntos Acadêmicos - PROAC

**MARIA DA PENHA FRANCO SAMPAIO**

Diretora do Núcleo de Documentação - NDC

**SOLANGE BARBOSA BITTENCOURT**

Diretora da Divisão de Arquivos - DARQ

**ROSÂNGELA MARIA GAUDIE LEY MENEZES**

Chefe do Serviço de Comunicações Administrativas - SCA

**MARCELO GUALDA PEREIRA CONTAGE**

Núcleo de Comunicação Social - NUCS  
Responsável pela divulgação Via Internet

**FERNANDO DANTAS**

Núcleo de Documentação - NDC  
Projeto gráfico da capa